El Setup de instalación, las actualizaciones de software, librerías y documentación también se encuentran disponibles en nuestra web **www.eliwell.it** previo registro en el Área Reservada



#### **Eliwell Controls Srl**

Via dell' Industria, 15 Z. I. Paludi 32010 Pieve d' Alpago (BL) - Italy Telephone +39 (0)437 986 111 Facsimile +39 (0)437 989 066 Sales:

+39 (0)437 986 100 (Italy)

+39 (0)437 986 200 (other countries)

saleseliwell@invensys.com

Technical helpline: +39 (0)437 986 250

eliwell.freeway@invensys.com

#### www.eliwell.it





#### Eliwell Ibérica S.A.

freeway@eliwell.es

Polígono Vara de Quart Calle Traginers nº 5 46014 VALENCIA (España) Tel. +34 96 313 40 49 Fax: +34 96 350 07 87

### **EXIMENTE DE RESPONSABILIDAD**

Eliwell Controls srl no responde de los posibles daños que se deriven de una instalación o uso distintos del software del que se describe en el presente manual.

Se ha puesto el mayor cuidado en la redacción del presente documento; en cualquier caso Eliwell Controls srl no puede asumir ninguna responsabilidad que se derive del uso del mismo.

En la máxima medida que permite la ley en vigor, en ningún caso Eliwell Controls srl será responsable de los posibles daños especiales, accidentales, directos o indirectos (incluyendo, sin limitaciones, daño por pérdida o falta de ganancia, interrupción de la actividad, pérdida de información u otras pérdidas económicas), que se deriven del uso del producto software o de su falta de uso, es decir de que se proporcione o no el servicio de soporte técnico, aún en caso de que Eliwell Controls srl haya sido advertida de la posibilidad de dichos daños.

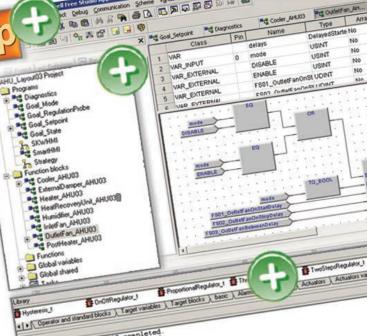






# Software de desarrollo para FREE







La solución de software integrada en una única Suite para una programación sencilla y rápida

**Quick Start Developer** 

inve.ns.ys Controls

# ÍNDICE



QUICK START Y APPLICATION NOTES 1	SELECCION DE LOS MODULOS OPCION	
MFK1	SMART	13
FILE SYSTEM USB1	APLICACIONES COMPLEJAS	14
REMOTE CONNECTION1	CRITERIO DE SELECCIÓN FREE EVOLUTION.	14
MODBUS MASTER1	SELECCIÓN DE LOS MÓDULOS OPCION ACCESORIOS EVOLUTION	
WEB SERVER1	CRITERIO DE SELECCIÓN FREE PANEL	
PROFIBUS DPV01	CONECTIVIDAD	
INTRODUCCIÓN2	APLICACIONES	
DESCRIPCIÓN GENERAL2		
COMPONENTES2	APLICACIONES EVOLUTION	
Software FREE Studio2	DOCUMENTACIÓN EVOLUTION	
DM Interface (DMI)2	DEFINICIONES PANELES APPLICATION	
Multi Function Key (MFK)2	lconos	
Cables de conexión2	Panel Project	
Convertidores2	PARA INICIAR	
Abreviaciones y definiciones3	PRIMER ARRANQUE	
REQUISITOS MÍNIMOS DE SISTEMA 4	Nuevo Proyecto	
SISTEMAS OPERATIVOS4	CREACIÓN NUEVO PROYECTO	
HARDWARE MÍNIMO4	CREACIÓN DE UN NUEVO PROGRAMA	
HARDWARE FREE SMART Y ACCESORIOS 4	SELECCIÓN DE LENGUAJE IEC	25
HARDWARE FREE EVOLUTION Y ACCESORIOS 4	APERTURA DE UN PROGRAMA EXISTEN	TE.25
INTERNET 4	ESCRITURA PROGRAMA	26
INSTALACIÓN5	PANEL PROJECT / PESTAÑA PROJECT	26
INSTALACIÓN FREE STUDIO5	Creación de variables locales	26
ICONOS APLICACIONES5	Creación Bloque de Función / Función	26
TARGET6	Creación de Variables Globales	
FREE WAY6	Recursos Globales Compartidos	
FREE SMART6	ASOCIACIÓN DEL PROGRAMA A UN TASK	
FREE EVOLUTION6	PANEL PROJECT / PESTAÑA RESOURCES	
FREE PANEL	MODBUS OBJECTS	
_	EEPROM Parameters	
INSTALACIÓN DM INTERFACE (DMI)	Estado Variables	
CONEXIÓN DE LA INTERFAZ DMI AL PC7	MENÚ TARGET	30
SETUP INTERFAZ DMI	Menú Prg	
Modificación de la Configuración del puerto COM8	Menú set	30
SETUP INTERFAZ DMI WIN 79	Visibilidad de los recursos del menú	30
DEFINICIÓN REQUISITOS HARDWARE11	Alarms	30
PEQUEÑAS APLICACIONES11	Configuración FREE Smart	
	Execution time	
CRITERIO SELECCIÓN FREE SMART11	I/O mapping	
CONTINUIDAD CON ENERGY FLEX11	EVOLUTION MENÚ TARGET	
SELECCIÓN DE LA INTERFAZ12	Menu TARGET	31
	Monús	



Alarms	31	PANEL PROPERTIES	57
Configuración FREE Evolution	32	PESTAÑA PROPERTIES	57
Execution time	32	PANEL ACTIONS	57
I/O mapping	32	Lista template	57
Panel	32	PARÁMETROS APLICACIONES	59
Configuración FREE Panel	32	PESTAÑA PROPERTIES/VARIABLE	59
Execution time		PANEL PROJECT / PESTAÑA RESOURCES	61
I/O mapping		BITMAPS	61
GESTIÓN PROYECTOS	34	String table	61
GUARDADO PROYECTOS	34	Enumeratives	62
TRANSFERENCIA DE PROYECTOS Y FICHEROS	534	Image Lists	
MODALIDAD DE CONEXIÓN	36	Sets	
DOWNLOAD APLICACIÓN IEC EN EL TARGET.	38	Definición de Modelmg	
OPERACIONES PRELIMINARES	38	Uso de Modelmg	
Configuraciones COM		SetParValCfgA0	
Error de conexión con la interfaz DMI		DEFINICIONES PANELES CONNECTION	
TARGET SMART	39	PARA INICIAR CONNECTION	
Configuraciones COM	40	PRIMER ARRANQUE	
Modbus TCP	40	CREACIÓN NUEVO PROYECTO (WORKSPACE)	67
MODBUS TCP/IP	41	PANEL PROJECT	
TARGET EVOLUTION	<b>4</b> 1	Proyecto PLC	
Configuraciones COM		Proyecto HMI	
TARGET PANEL		Proyecto HMI Remote	
		Download proyecto	
DEFINICIONES PANELES DEVICE		DEFINICIONES PANELES SIMULATION	
FIELD OPERATION		Edit Workspace	
PRIMER ARRANQUE	47	SIMULATION	
APERTURA DE LA APLICACIÓN IEC	48	PRIMER ARRANQUE	74
CONEXIÓN AL DISPOSITIVO TARGET	49	APERTURA SIMULATION DESDE APPLICATION.	74
LECTURA PARÁMETROS	49	IO panels	75
ESCRITURA PARÁMETROS	49	Signal Properties	
Tabla valores parámetros	50	HMI Window	
BIOS Download	50	APERTURA SIMULATION DESDE USERINTE	
DEFINICIONES PANELES USER INTERFACE	51	FACE	
PARA INICIAR USER INTERFACE	53	SOPORTE ELIWELL	77
USERINTERFACE VS CONNECTION	53	SOPORTE TECNICO ELIWELL	77
PRIMER ARRANQUE	53	AYUDA EN LINEA	77
Nuevo Proyecto	54	AYUDA EN LINEA - LED	78
CREACIÓN NUEVO PROYECTO	54	TROUBLESHOOTING	79
CREACIÓN DE PÁGINAS	55	APPLICATION	79
Creación páginas		DEVICE	79
General		SIMULATION	
Página mensaje	56		
Página inicial	56	SHORTCUTS	80



APPLICATION SHORTCUTS8	80
DEVICE SHORTCUTS8	31
USER INTERFACE SHORTCUTS8	32
CONNECTION SHORTCUTS8	32
APÉNDICE - EJEMPLO DESARROLLO PROYECTO	S 83
PROYECTO 1 - CONTADOR8	3
Programa COUNTER8	3
Variables locales8	
Variables y constantes globales8	3
Variables 'compartidas' (Global Shared)8	
Visualización principal8	
Creación Menú8	4
Task8	4
Compilación8	4
Conexión a FREE Smart y descarga de aplicación8	
Watch y Osciloscopio8	6
Guardando proyecto8	6
DEVICE8	6
Lectura parámetros8	7
Visualización variables8	7
Escritura de parámetros8	7
PROYECTO 2 -	
CONTADOR2 FUNCTION BLOCK8	88
Guardado proyecto8	8
Creación bloque de función (function block)8	8
Programa (Bloque de función) COUNTERST8	8
Variables locales, de entrada y de salida8	8
Exportación al dispositivo target9	0

# **QUICK START Y APPLICATION NOTES**



### **QUICK START**

#### ATENCIÓN:

El presente documento Quick Start (Guía Rápida):

- se ha concebido para proyectistas y desarrolladores y presupone el conocimiento de uno o varios lenguajes estándar de programación IEC61131-3.
- se ha realizado para proporcionar una panoramica de <u>primer nivel</u> de la instalación, funciones y utilización de la suite **FREE Studio**
- presupone la lectura del manual de instalación **FREE Smart** cod. 9MA**x**00036 y/o del manual de instalación **FREE Panel** cod. 9MA**x**00046 y/o del manual **FREE Evolution** cod. 9MA**x**00042 (x = 0: IT; 1: EN; 2: FR; 3: ES; 5: DE) disponible solo en formato electrónico (pdf) en nuestra web **www.eliwell.it** previo registro en el Área reservada.
- está disponible solo en formato electrónico (pdf) en nuestra web www.eliwell.it previo registro en el Área reservada

### **APPLICATION NOTES**

Eliwell proporciona documentación adicional en forma de Application Notes

Un **Application Notes** ofrece detalles más específicos sobre el uso de un componente en una específica aplicación o sobre un proceso particular, por ejemplo, el ensamblaje físico de un producto que contenga el componente.

Las notas aplicativas son especialmente útiles para delucidar los usos más insólitos de un componentes específico, que sería irrelevante para muchos lectores (instrucciones, manual de usuario, instalación o Quick Start).



### MFK

Smart



### **MODBUS MASTER**

Smart



### **FILE SYSTEM USB**

Evolution



### **WEB SERVER**

Evolution



### REMOTE CONNECTION

Evolution



### **PROFIBUS DPV0**

Evolution

# **INTRODUCCIÓN**



### **DESCRIPCIÓN GENERAL**

La herramienta de desarrollo **FREE Studio** permite realizar y personalizar de modo rápido y eficaz nuevos programas para cada tipo de aplicación IEC, en particular para las necesidades del sector HVAC/R.

El uso de varios lenguajes de programación según las normativas

**IEC61131-3** (estándar de programación para el control industrial), le permite la posibilidad de desarrollar nuevos algoritmos o programas completos con total autonomía, que se descargan a los módulos

- FREE Smart mediante PC o Multi Function key
- FREE Evolution mediante PC o USB

garantizando al máximo su confidencialidad mediante las debidas protecciones



IEC 61131-3 development environment

### **COMPONENTES**

A continuación se repasan todos los componentes básicos, interfaces, convertidores y accesorios<sup>[1]</sup>.

#### **Software FREE Studio**

La suite de software **FREE Studio**<sup>[2]</sup> y sus funciones se exponen en el presente documento.

La suite de software **FREE Studio** se compone de 5 entornos de desarrollo necesarios para la programación de los controles programables **FREE Smart, FREE Panel & FREE Evolution**:

- FREE Studio Application, específico para los desarrolladores, para la creación / gestión de librerías y aplicaciones IEC y
  diagnósticos.
- **FREE Studio Device**, diseñada para los usuarios, para la gestión de aplicaciones IEC anteriormente desarrolladas, la descarga de las mismas al dispositivo **target**<sup>(3)</sup> y la modificación de los parámetros del instrumento desde serial.
- FREE Studio Simulation, específico para desarrolladores, para la ejecución de aplicaciones PLC y páginas HMI (solo Evolution) en un entorno de simulación sin necesidad de disponer de un dispositivo target<sup>[4]</sup>

Los siguientes 2 entornos de desarrollo se hallan disponibles solo para FREE Evolution:

- FREE Studio Connection<sup>[5]</sup>, específico para desarrolladores, para la configuración de redes
- **FREE Studio User Interface**, específico para desarrolladores, para la personalización de la interfaz gráfica de los terminales 'built-in' y de los demás terminales.

### **DM Interface (DMI)**

Componente necesario solo para FREE Smart:

### Componente necesario para conexión a PC

La Interfaz de hardware USB/TTL-I2C DMI, que se utiliza asociada a la suite de software permite:

- El uso del software mismo.
- Conectarse al dispositivo target para su gestión.
- Conectarse al componente Multi Function Key (MFK).

### Multi Function Key (MFK)

Componente necesario solo para FREE Smart:

Soporte de memoria que permite:

- 1. Actualizar el firmware del dispositivo **target**.
- 2. Actualizar la aplicación IEC del dispositivo target.
- 3. Actualizar los valores de los parámetros del dispositivo target.
- 4. Descargar del dispositivo **target** los valores de los parámetros.

#### Cables de conexión

Componentes necesarios solo para FREE Smart:

- Cable de color "amarillo" con terminaciones JST molex, para su uso ver cap. Modalidad de conexión
- Cable de color "azul" con terminaciones JST JST, para su uso ver cap. Modalidad de conexión
- Cable de prolongación USB-A/A de 2 m.

#### **Convertidores**

Componentes necesarios solo para FREE Evolution:

- adaptador USB/485
- adaptador USB/CAN
- 1 Las interfaces y los convertidores se utilizan con Smart o Evolution.
- 2 Suite o paquete de software. Ver Abreviaciones y definiciones
- 3 Control programable. Ver Abreviaciones y definiciones
- 4 Sin la necesidad de disponder de un Smart o Evolution físico se puede descargar una aplicación IEC directamente al Simulador.
- 5 Solo para Evolution: Connection es 'el punto de partida' de la Suite software ver capítulo Target



Nota: como alternativa, si dispone de un puerto **RS232** se puede conectar **Evolution** al PC mediante un adaptador RS485/RS232

### Plug-in (Evolution)

Una amplia gamma de módulos plug-in con montaje 2DIN permite su integración en sistemas industriales y BMS y redes ethernet.

Nota. no disponibles para **FREE Pane**l, que dispone de 3 seriales RS485, CAN y ETHERNET a bordo.

#### Abreviaciones y definiciones

- Application, Device, Connection, Simulation, UserInterface: abreviaciones de FREE (Studio) Application, FREE
  Device, FREE Connection, FREE Simulation y FREE UserInterface respectivamente. Suite de Software.
- Aplicación IEC, Aplicación PLC, PLC: aplicación realizada según normativas IEC61131-3 (estándar de programación para el control industrial) mediante el entorno (tool) de desarrollo Application que se descarga en el target mediante Application o Device
- dispositivo Target, Target: nombre que se le da al control programable FREE Smart, FREE Evolution o FREE Panel / (EVP), es decir el "instrumento"
- DMI: abreviación de DM Interface
- HMI: acrónimo de Human Machine Interface. Interfaz gráfica desarrollada con UserInterface
- Instancia: objeto de una 'clase' de objetos predefinida (bloque de función, plantilla, etc)
- Lenguaje IEC: lenguaje de programación según la normativa IEC61131-3
- Menú BIOS, BIOS: menú de parámetros BIOS pre-configurado en fábrica. No es modificable<sup>[6]</sup>
- MFK: abreviación de Multi Function Key
- Quick Start: el presente documento
- Smart: abreviación de FREE Smart; Evolution: abreviación de FREE Evolution; EVP: abreviación de FREE Panel
- Studio: abreviación de FREE Studio. Suite de Software descrita en el presente documento.
- **Tab** o **pestaña**. El entorno de trabajo se halla dividido en secciones o **paneles**. Cada panel puede ser subdividido a su vez en pestañas o tabs (ej. tab **Resources**)
- Template: en el presente documento se entiende que es la plantilla de una página realizada con UserInterface
- Panel o sección: ver Tab (ej. panel Project)

Nota: Muchas definiciones o abreviaciones son estándar del lenguaje informática y/o PLC y no aparecen en este listado Por ejemplo una Función es un término estándar. Otros términos, como **Bloque Función** sse describirán en sus correspondientes apartados.

### RECURSOS DE SISTEMA

El desarrollador dispone de los siguientes recursos disponibles en los target para la programación IEC

	Smart (°)	Evolution
CPU	14.7 MHz	72 MHz, 32MB RAM
memoria disponible para <b>Application</b>	190KByte	1.5MByte
memoria disponible para <b>User Interface</b>	-	1.5MByte
memoria FLASH datos	-	126MByte
memoria RAM*	2300Byte	512KByte
memoria RAM**	1024Byte	5000 word
variables EEPROM	1024Byte	4000 word
* mapeado automático ** mapeado Modbus	(°) Modelos /C/S msk 412	

# **REQUISITOS MÍNIMOS DE SISTEMA**



### SISTEMAS OPERATIVOS

- Windows XP Home SP2 o SP3 italiano, inglés, español y alemán.
- Windows XP Professional SP2 o SP3 italiano, inglés, español y alemán.
- Windows 7 Home Premium italiano, inglés, español y alemán.
- Windows 7 Professional italiano, inglés, español y alemán.
- Windows 7 Ultimate italiano, inglés, español y alemán<sup>[1]</sup>.

#### **OTROS SOFTWARE**

(solo FREE Smart)

Driver AT90USBxxx CDC USB to UART MGM para la utilización de la interfaz DMI<sup>[2]</sup>

Ver capítulo Instalación Interfaz DMI

### HARDWARE MÍNIMO

- Resolución gráfica 1024x768
- CPU 700MHz
- RAM 1GB
- HD 5GB de espacio libre en disco
- 1 puerto USB<sup>[3]</sup>
- Ratón o sistema puntero equivalente.
- 1 lector CD-RW

Nota. La instalación tipica (que se halla disponible en idioma inglés, librerías estándar) requiere unos 500 Mbyte de espacio en disco. Se necesita un 1GByte de espacio libre adicional en disco para la instalación de las librerías y aplicaciones específicas.

Para la descarga de la aplicación se necesitan los siguientes componentes:

#### HARDWARE FREE SMART Y ACCESORIOS

- 1 FREE Smart SMD5500/C/S o un dispositivo target de la familia FREE Smart
- 1 DMI 100-3 Manufacturer + cable amarillo TTL[4]
- 1 MFK opcional + cable azul TTL
- cableado para alimentación FREE Smart<sup>[5]</sup>

### HARDWARE FREE EVOLUTION Y ACCESORIOS

- 1 FREE Evolution EVD7500/U o pedir el maletín simulador para demostraciones (Demo Case)
- 1 convertidor USB/RS485 o USB/CANOpen o plug-in Ethernet
- transformador 35VA para alimentación FREE Evolution

#### **INTERNET**

El Setup de instalación se suministra en CD-RW.

El Setup de instalación, la actualización de software, librerías y documentación también se encuentran disponibles en el sitio **www.eliwell.it** previo registro en el Área Reservada (ver capítulo Soporte Tecnico).

Compruebe la disponibilidad de la conexión a Internet para el acceso al software y manuales.

<sup>1</sup> Para todos: otros idiomas no han sido explícitamente testados.

<sup>2</sup> Disponible en el paquete de instalación.

<sup>3</sup> Para Evolution también se puede utilizar un puerto RS232 mediante el convertidor RS232/RS485.

Para Smart (solo versiones /S) se puede utilizar el puerto RS232 mediante el convertidor RS232/RS485 con velocidad máxima 19200 baudios. TTL en este caso no es utilizable.

<sup>4</sup> Ver capítulo Modalidad de conexión

No es necesario alimentar FREE Smart si está conectado al PC mediante DMI. Utilice cable TTL amarillo.

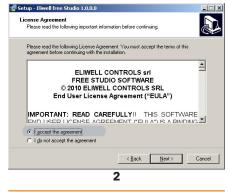


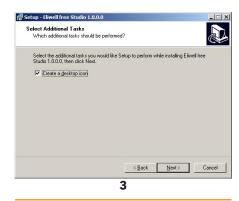
### **INSTALACIÓN FREE STUDIO**

Ejecute **EliwellFREEStudio\_xxx.exe**<sup>[1]</sup> suministrado por Eliwell y a continuación proceda con el asistente de instalación (en inglés) tal como se indica en las pantallas siguientes.

- 1. Haga click en 'Next'
- 2. Haga click en 'I accept the agreement'[2] es decir acepte las condiciones de uso para la licencia del software
- 3. Haga click en 'Next'. Al finalizar la instalación aparecerá el icono FREE Studio en el Escritorio.







- Haga click en 'Install'.
- 5. Instalación en progreso
- 6. Haga click en 'Finish'.







### **ICONOS APLICACIONES**

Haga click en el icono FREE Studio del Escritorio; se accederá a una carpeta con los siguientes links.

Smart Evolution		Evolution	
lconos (link)	Descripción	Iconos Descripción	
Ap	herramienta desarrollo Application para Smart & Evolution	Co	herramienta desarrollo Connection para Evolution
De	herramienta desarrollo Device para Smart & Evolution	UI	herramienta desarrollo User Interface para Evolution
Si	herramienta desarrollo Simulation para Smart & Evolution		

<sup>1</sup> Comprobar como precaución la versión de software con el Soporte Técnico de Eliwell

Para proseguir con la instalación es obligatorio aceptar la licencia de uso. Lea atentamente las condiciones de uso descritas (End User License Agreement 'EULA') antes de continuar. Las condiciones de uso también están disponibles en nuestra web en la dirección http://www.eliwell.it/content.aspx?id=4533

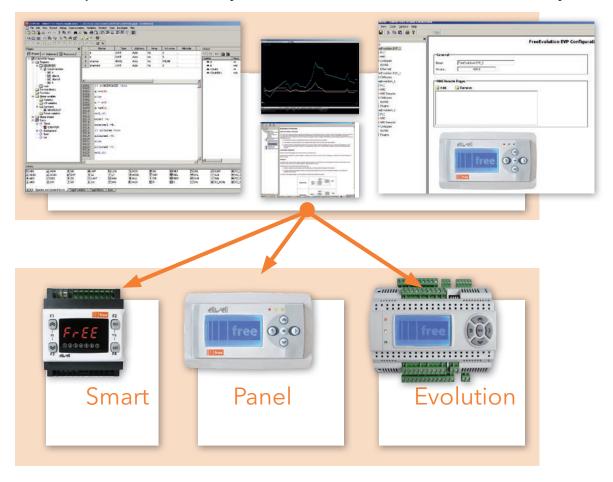


La Suite de software **Studio** ha sido diseñada para su utilización con **los target Smart, Panel** y **Evolution**La selección del dispositivo target adecuado para las necesidades del desarrollador se indican el capítulo **Definición de Requisitos Hardware** 

### **FREE WAY**

La Suite de software **Studio** es una sola para **Smart, Panel** y **Evolution.** 

El sistema conjunto se denomina FREE Way: el software FREE Studio + el hardware FREE Smart, Evolution y Panel



### FREE SMART

El desarrollador de Smart tiene a su disposición solo los entornos de trabajo Application y Device<sup>[1]</sup>

El desarrollador de **Smart** para empezar a programar puede lanzar **Application**.

El usuario de **Smart** para descargar la aplicación IEC anteriormente compilada por el desarrollador podrá utilizar **Device. Desde Application** siempre puede abrir directamente **Device** sin tener que lanzar el programa con el icono **FREE Studio.** 

### **FREE EVOLUTION**

El desarrollador de **Evolution** tiene a su disposición todos los entornos de trabajo.

El desarrollador de **Evolution** para empezar puede lanzar **Connection. Connection** es <u>el punto de partida para todas las actividades de desarrollo</u>, desde la programación PLC, a la creación del menú HMI hasta la descarga en el **target** mediante **Device.** Desde **Connection** siempre puede abrir directamente tanto **User Interface** como **Application** y **Device** sin tener que lanzar su correspondiente programa mediante el icono **FREE Studio.** 

### **FREE PANEL**

El desarrollador de **Panel** tiene a su disposición todos los entornos de trabajo<sup>[2]</sup>.

El desarrollador de **Panel** para iniciar podrá lanzar **Connection.** Connection es <u>el punto de partida para todas las actividades de desarrollo</u>, desde la programación PLC, a la creación del menú HMI hasta la descarga en el **target** mediante **Device.** Desde **Connection** siempre puede abrir directamente tanto **User Interface** como **Application** y **Device** sin tener que lanzar su correspondiente programa mediante el icono **FREE Studio.** 

<sup>1</sup> Incluyendo Simulation

<sup>2</sup> Excluyendo Simulation



# INSTALACIÓN DM INTERFACE (DMI)[1]

### **CONEXIÓN DE LA INTERFAZ DMI AL PC**

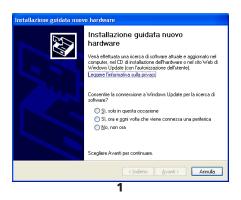
Conecte la interfaz DMI a uno de los puertos USB del PC.

Para facilitar la conexión de la interfaz le aconsejamos que use el alargador USB suministrado.

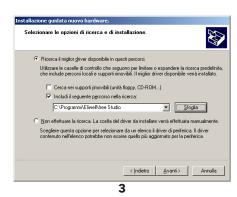
### **SETUP INTERFAZ DMI**

El sistema operativo Windows XP<sup>®[2]</sup> en el momento de la conexión de la interfaz DMI pone en marcha un procedimiento guiado para su instalación. A continuación le indicamos los pasos a seguir.

- En la pantalla de arranque seleccione la opción "No, no ahora" y pulse "Siguiente".
- Configure la segunda opción, como se indica, y pulse "Siguiente".
   El itinerario que se ha de especificar es el del directorio de instalación del programa.
- 3. Pulse 'Siguiente' y/o busque con 'Examinar' el itinerario indicado.

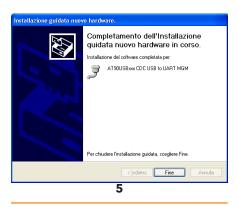






- 4. El sistema operativo le pedirá la confirmación de la instalación de los drivers. Pulse "Continuar"<sup>[3]</sup>.
- 5. Cuando el sistema operativo reconozca el dispositivo (driver) como "AT90USBxxx CDC USB to UART MGM<sup>[4]</sup>", pulse "Fin".





Esta operación se realiza tras la instalación de Studio. Instalación necesaria exclusivamente para Smart

<sup>2</sup> Para el S.O. Win 7 la instalación se describe más adelante

<sup>3</sup> Ignore el mensaje de advertencia sobre compatibilidad con Windows XP

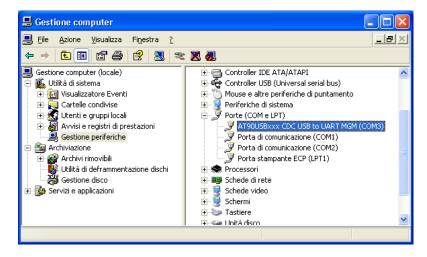
<sup>4</sup> El fichero at90usbxxx\_cdc.inf que contiene el driver se coloca en la carpeta C:\Program Files\Eliwell\FREE Studio



#### Lectura del puerto COM de la interfaz DMI

Siga los pasos que le indicamos para controlar qué puerto COM ha asignado el sistema operativo a la interfaz DMI.

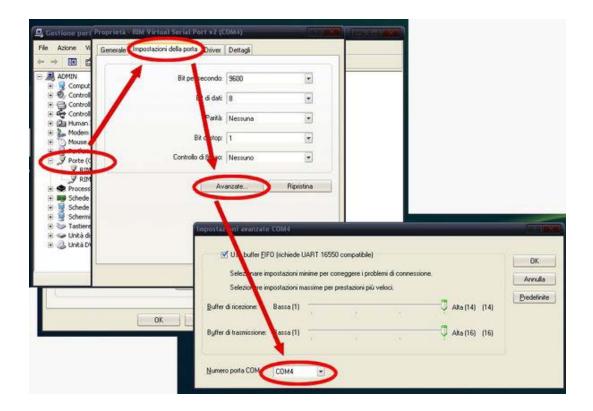
- 1. Pulse con la tecla derecha del ratón sobre el icono "Propiedades del Sistema".
- 2. En el menú contextual seleccione "Hardware".
- 3. En la ventana de la izquierda haga click en "Administrador de Dispositivos".
- En la ventana de derecha abra el desplegable "Puertos (COM y LPT)".
- Lea el valor del puerto al final de la secuencia "AT90USBxxx CDC USB to UART MGM" o en todo caso de la secuencia que contiene los datos de la interfaz DMI.
- 6. En el ejemplo de la figura el valor es: COM 3.



### Modificación de la Configuración del puerto COM

En caso de conflictos o de necesidad se puede asignar otro puerto a la interfaz tal como se indica en la figura siguiente.

- 1. Tecla derecha del ratón sobre el puerto COM examinado.
- 2. Pulse en "Propiedades".
- 3. Seleccione la pestaña Configuraciones del puerto.
- 4. Pulse en la tecla Avanzadas.
- 5. Modifique el número del puerto COM al valor deseado.





#### **SETUP INTERFAZ DMI WIN 7**

El sistema operativo Windows 7 en el momento de la conexión reconoce el nuevo hardware conectado.

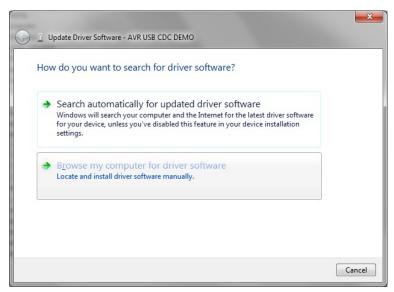
A continuación les mostramos los pasos a seguir.

1. Una vez conectado el hardware aparecerá la indicación que se muestra en la figura:

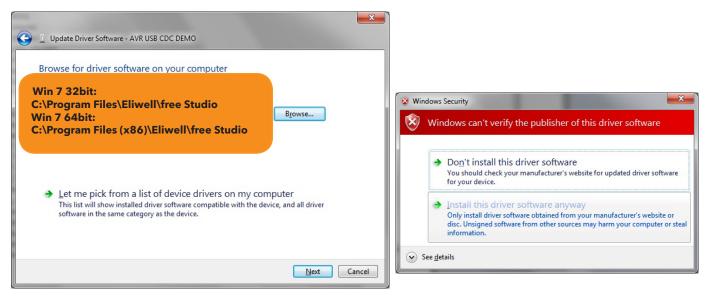


Clique a continuación sobre el mensaje para dar inicio al procedimiento de instalación guiada.

2. Aparecerá la siguiente pantalla, donde puede seleccionar la segunda opción para identificar el driver.

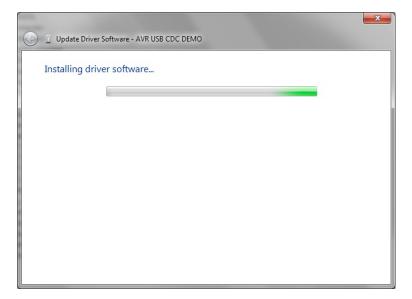


- 3. En la siguiente pantalla, seleccione el itinerario de instalación del programa FREE Studio. Si no se ha cambiado durante la instalación el itinerario será el que aaprece en la figura.
- 4. Una vez seleccionado el itinerario correcto se visualizará la siguiente pantalla, donde puede seleccionar el mensaje "Instalar de todos modos el driver" **Install this driver software anyway**

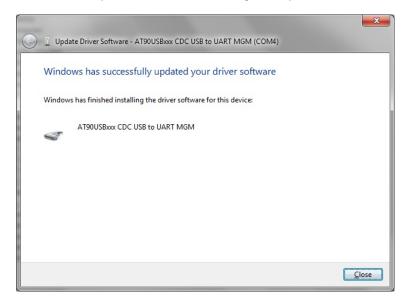




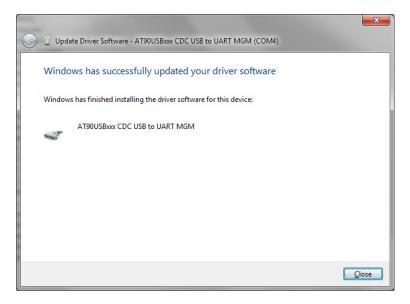
5. A continuación aparecerá la siguiente pantalla, indicando que se está ejecutando la acción.



6. Al finalizar el proceso se visualizará la siguiente pantalla



Para comprobar la correcta instalación del driver y el puerto al que se ha asignado el hardware compruebe la siguiente pantalla de Windows.



# **DEFINICIÓN REQUISITOS HARDWARE**



### **PEQUEÑAS APLICACIONES**

Smart

FREE Smart ha sido diseñado para instalaciones de pequeñas dimensiones y en particular para:

#### **Constructores de:**

- U.T.A. (Unidades Tratamiento Aire)
- Chiller & Bombas de Calor
- Rooftop
- Centrales Compresores

#### Instaladores/integradores de:

- Instalaciones de aire
- Instalaciones hidrónicas
- Instalaciones mixtas (aire/acqua)

### CRITERIO SELECCIÓN FREE SMART

Los modelos **FREE Smart** se encuentran disponibles tanto en su versión para montaje en guía DIN, que permite un notable ahorro en el tiempo de cableado, como en el conocido formato 32x74 de Eliwell para su montaje en panel.



**FREE Smart SMP** presenta 2 modelos en función de las que podemos de 6 entradas digitales, hasta 5 salidas en relé, hasta una salida TRIAC, 2 salidas analógicas PWM, 3 salidas analógicas 0...10V/0... 20mA/4...20mA configurabbles y una salida digital Open Collector para relé externo. El formato 32x74mm estándar de Eliwell garantiza la máxima flexibilidad y facilidad de instalación.



**FREE Smart SMD - SMC** presenta varios modelos en función de los cuales podemos disponer de 6 entradas digitales, hasta 5 salidas en relé, hasta dos salidas TRIAC, hasta 2 salidas analógicas PWM, hasta 3 salidas analógicas 0...10V/0...20mA/4...20mA configurables y hasta dos salidas digitales Open Collector para relé externo.



El formato 4DIN garantiza la máxima flexibilidad y facilidad de instalación.

La alimentación es a 12-24V~ o 12-24V~/24V<del>...</del>
Para más detalles consulte el manual de instalación **FREE Smart**.



**FREE Smart SMD4500 - SMC4500 / Expansi´pon SME4500** disponen de conectores extraíbles tanto para las entradas de baja tensión como para las salidas de relé.



Se presenta en varios modelos que pueden disponer de hasta 2 entradas digitales, 4 salidas de relé, hasta 2 salidas analógicas Open Collector PWM, hasta 2 salidas analógicas 0...10V, una salida 0...20mA/4...20mA configurable o, como alternativa una salida 0...10V en modelos específicos.



El formato 4DIN garantiza la máxima flexibilidad y sencillez de instalación.

La alimentación es a 100-240V~

### CONTINUIDAD CON ENERGY FLEX®



**FREE Smart** hereda de la serie **Energy Flex** las características de I/O y las conexiones eléctricas de los distintos modelos, que se combinan con sus correspondientes expansiones y teclados. Las dos plataformas utilizan además los mismos accesorios.

**FREE Smart** hereda además de la serie Flex la interfaz con el estándar Modbus RTU de comunicación serial y la posibilidad de descargar mapas de parámetros y aplicaciones mediante **MFK.** 

Téngase en cuenta que la continuidad con Energy Flex No supone la herencia de las aplicaciones. Las aplicaciones (ej. Unidades de tratamiento de aire) son desarrolladas por Eliwell y están disponibles para su descarga en nuestra web. Visite nuestra web y/o contacte con el Soporte tecnico para más información.



### **SELECCIÓN DE LA INTERFAZ**

**Smart** 

Smart se encuentra disponible en 3 versiones, SMP para montaje en panel, SMD/SMC con montaje en quía Din:







**SMP 32x74** 

SMD 4DIN con display

SMC 4DIN ciego

La aplicación IEC creada desde Application puede cargarse indistintamente en todas las versiones.

La navegación del menú es idéntica en todos los modelos.

Los modelos SMP y SMD tienen un display con 7-segmentos de LED de 4 dígitos.

Con el modelo SMC, al carecer de display, es indispensabile utilizar un terminal para la configuración.

Sobre la descripción de las teclas, la interfaz de usuario y las conexiones consulte el manual de instalación cod. 9MAx0036<sup>[2]</sup>

**Smart 100-240V**~ está disponible en 3 versiones, SMD/SMC4500 con montaje en guía DIN y módulo de expansión I/O SME4500 con montaje en guía DIN



SMD4500 4DIN con display



SMC4500 4DIN sin display



SME4500 expansión 4DIN sin display

La aplicación IEC creada por Application puede cargarse indistintamente en cualquier versión.

La navegacón del menú es idéntica en todos los modelos-

El modelo SMD tienen un display de 7 segmentos de LED de 4 dígitos.

El modelo SMC, al ser sin display, necesita un terminal en el momento de la configuración.

Para la descripción de las teclas, de la interfaz de usuario y de las coneciones véase el manual de instalación la descrizione dei cod. **9MAx0036**<sup>3</sup> .



# SELECCIÓN DE LOS MÓDULOS OPCIONALES SMART

Smart

A continuación se exponen algunos accesorios utilizados por el Smart:







Terminal SKW22 con display LCD sin retro-iluminación



Terminal SKW22L con display LCD con retro-iluminación



Terminal SKP22 con display LCD sin retro-iluminación



Terminal SKP22L con display LCD con retro-iluminación



Expansiones (varios modelos disponibles) SE600 4DIN sin dsplay

- El terminal SKP 10 de montaje en panel dispone de una interfaz análoga a la del módulo principal Smart.
- El terminal SKW22 de montaje en pared dispone de una interfaz específica, en el display LCD con y sin retro-iluminación. Para su descripción consulte el manual instalación cod. **8MAx0218**<sup>[3]</sup>
- El terminal SKP22 de montaje en panel dispone de una interfaz específica, en el display LCD con y sin retro-iluminación. Para la descripción consulte el manual instalación cod. **8MAx0218**<sup>[4]</sup>
- Las expansiones SE600 disponibles en varios modelos tienen las I/O similares a SMD

Para las conexiones y la descripción de módulos adicionales y accesorios consulte el manual de instalación cod. 9MAx0036<sup>[5]</sup>



### **APLICACIONES COMPLEJAS**

**Evolution** 

FREE Evolution ha sido diseñado para instalaciones de medianas y grandes dimensiones y en concreto para

#### Constructores de:

- U.T.A. (Unidades Tratamiento Aire)
- Chiller & Bombas de Calor
- Rooftop
- Centrales de Compresores

### Instaladores/integradores de:

- Instalaciones de aire
- Instalaciones hidrónicas
- Instalaciones mixtas (aire/acqua)

# CRITERIO DE SELECCIÓN FREE EVOLUTION





EVD

Los modelos **FREE Evolution** están disponibles en la versión con montaje en guía 8 DIN, con display (modelo **EVD**) o sin display (modelo **EVC**) ambos provistos de bornes extraíbles lo que facilita un notable ahorro en el tiempo de cableado.

**FREE Evolution EVD/EVC** presenta varios modelos en función de los cuales podemos disponer de 9 entradas digitales, hasta 7 salidas de relé, 5 salidas analógicas 0...10V/4...20mA configurables

Los modelos /U disponen además de un puerto USB y un mini-puerto USB de serie

El formato 8DIN garantiza la máxima flexibilidad y facilidad de instalación.

La alimentación es a 24V~/... o 48V...

Para más detalles consulte el manual de instalación FREE Evolution cod. 9MAx0042<sup>[6]</sup>



# SELECCIÓN DE LOS MÓDULOS OPCIONALES Y ACCESORIOS EVOLUTION

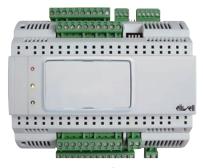
A continuación se muestran algunos accesorios utilizados por el **Evolution:** 





**Terminal EVK1000** 

EVK1000 montaje en pared





### **Expansión FREE Evolution EVE**

**Plug-in EVS** 

- FREE Evolution EVD está disponible con un terminal de usuario gráfico integrado (built-in) mientras que el FREE Evolution EVC es un módulo ciego al que se conecta un terminal de usuario gráfico EVK1000 para la configuración de los parámetros de BIOS
- **EVK1000** está disponible en la versión con montaje en panel: una base específica, disponible como accessorio, permite su montaje en pared
- La integración en sistemas industriales, BMS y redes Ethernet resulta posible gracias a los módulos **plug-in EVS**, disponibles en formato 2DIN y que se conectan de modo rápido a los módulos principales

La expansión FREE Evolution EVE, sin display, tiene el mismo formato y dispone del mismo I/O del módulo principal



# CRITERIO DE SELECCIÓN FREE PANEL

### Panel







EVP3300/C EVP3500/C/RH Base montaje en pared

Los modelos **FREE Panel (EVP)** están disponibles en la versión con montaje en panel: una base específica, disponible como accessorio, permite su montaje en pared

Los modelos FREE Panel (EVP) son dos.

- **1. FREE Evolution EVP 3300/C** dispone de serial CANopen, RS485 Modbus RTU y ETHERNET Modbus TCP, 3 entradas (1 a bordo NTC + 1 remota configurable NTC/De +1 remota configurable en corriente/tensión)
- 2. FREE Evolution EVP 3500/C/RH dispone de serial CAN, RS485 y ETHERNET, 3 entradas (1 módulo humedad a bordo + 1 a bordo NTC + 1 remoto configurable NTC/De)

EVP dispone de un terminal de usuario gráfico 128x64px integrado (built-in) La alimentación es a  $24V\sim/-$  o 48V=

Para más detalles consulte el manual de instalación FREE Panel cod. 9MAx0046<sup>[7]</sup>



### CONECTIVIDAD

La característica fundamental de **Evolution** es su amplia **conectividad** 

**FREE Panel** (EVP) se utiliza como control de sistema, con funciones de gateway, usado en combinación con los controles FREE Evolution y FREE Smart o de terceras partes, garantizando prestaciones elevadas por lo que respecta a memoria, conectividad e interfaz de usuario. Resulta además de sencilla programación, mantenimiento y servicio.

Los modelos **FREE Panel** se encuentran todos disponibles con CANOpen RS-485 y ETHERNET de serie. EVP permite:

- gestionar un menú local realizado con FREE Studio User Interface
- gestionar hasta 10 menús remotos, realizados con FREE Studio User Interface, cargados por los respectivos FREE Evolution conectados en red
- compartir variables de red (binding)

Los modelos **EVD/EVC** se encuentran todos disponibles con CANOpen de serie.

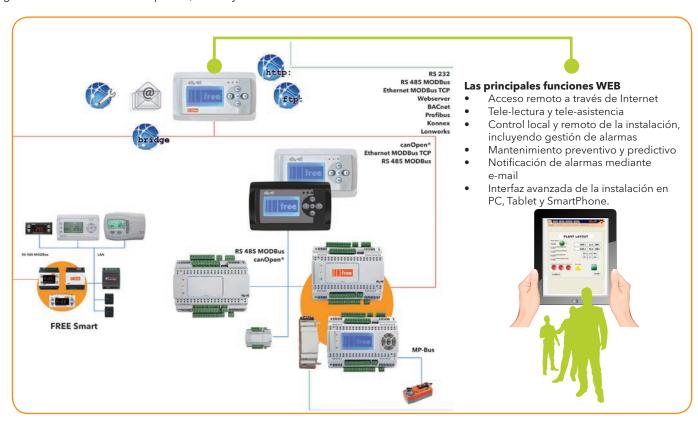
Se encuentran además disponibles las seriales RS485 o MPBUS a bordo, de serie, dependiendo del modelo.

Cada **EVD/EVC** se conecta a 12 expansiones **EVE** mediante serial CANOpen o RS485

La integración en sistemas industriales, BMS y redes Ethernet puede realizarse gracias a los módulos plug-in, disponibles en formato 2DIN y que se conectan rápidamente a los módulos principales.

Cada **Evolution** puede conectarse hasta a dos terminales para visualizar el menú en el display situado a bordo de la máquina. También se puede, mediante la red RS485 conectar un sistema **Smart** que sirve de Esclavo a una red donde **Evolution** sirve de Maestro. El terminal **EVK1000** se halla disponible con CANOpen de serie. El terminal **EVK1000** puede leer el menú desde **EVD/EVC.** Se hallan además disponibles las seriales RS485 o MPBUS a bordo, de serie, en función del modelo.

**FREE Evolution y FREE Panel** disponen de funciones WEB que ofrecen a los constructores e integradores de sistema un acceso remoto completo. La conexión mediante Internet a sus propias máquinas reduce drásticamente los costes de asistencia y mantenimiento, minimizando las necesidades de desplazamientos. Supone igualmente un beneficio para los clientes finales, que pueden controlar su propia instalación, tanto local como remotamente, utilizando la interfaz gráfica inmediata de un navegador estándar en su Smartphone, Tablet y PC.



FUNCIONES WEB SERVER: Para más detalles se recomienda la lectura del documento 9IS24252\_Web\_ApplicationNotes

# **APLICACIONES**



Eliwell pone a su disposición en su página web<sup>[1]</sup> aplicaciones y librerías de objetos para la plataforma FREE Way. Las aplicaciones y librerías de objetos le permiten agilizar su trabajo, haciendo que FREE Studio resulte aún más fácil de usar.

# **Aplicaciones Smart**

Pueden descargarse, por ejemplo, distintas aplicaciones para UTA, que se diferencian según la complejidad de las máquinas que pueden controlar, desde simples unidades con canal de aire único y una batería hasta unidades más complejas con doble canal, baterías múltiples y recuperador.



# **Documentación Smart**



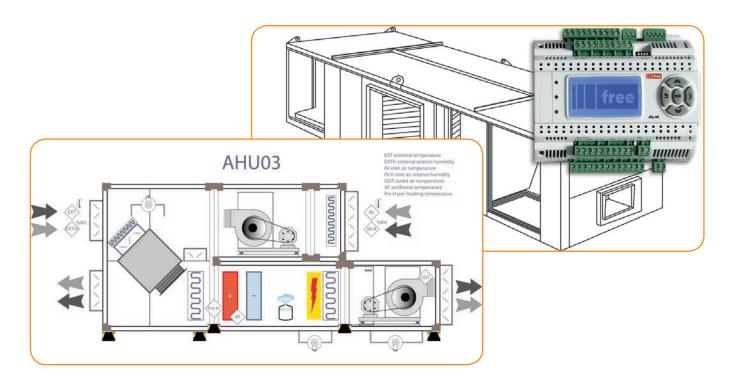
En la dirección (visible previo registro y/o login en el área reservada http://www.eliwell.it/filedownload.aspx?id=20151



# **Aplicaciones Evolution**

Puede descargarse, por ejemplo, la aplicación para UTA AHU03, para unidades complejas con doble canal, baterías múltiples y recuperador.

Dicha aplicación, además de estar ya preparada para su uso (siendo conforme a las reglas de su arquitectura), puede modificarse fácilmente, para responder a necesidades más específicas o particulares.



# **Documentación Evolution**



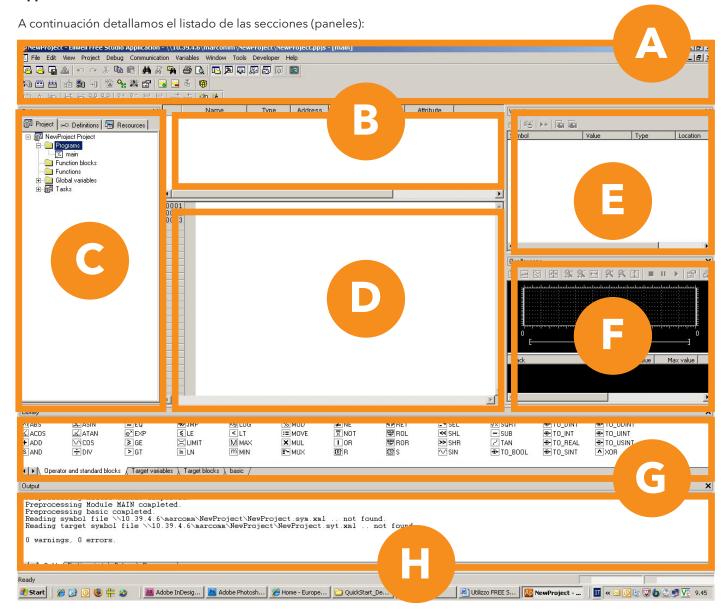
# **DEFINICIONES PANELES APPLICATION**



El entorno de trabajo **Application** presenta varias secciones para el desarrollo de la aplicación IEC; programación en lenguaje compatible IEC 61131-3, tests, depuración y descarga de la aplicación IEC al dispositivo target. **IMPORTANTE: Application descarga solo la aplicación IEC.** 

get. Ap

La descarga de los parámetros (BIOS y PLC) y sus valores por defecto se realiza desde el Device y no desde Application.



Sección	Nombre Panel / Sección Application	Panel Descripción	
A	/	Barras (bar) de herramientas	Esta sección muestra las herramientasde trabajo mediante iconos. Para visualizar o no las barras de herramientas basta con hacer click con la tecla derecha del ratón y seleccionar o deseleccionar las herramientas deseados.  Algunos instrumentos se pueden seleccionar mediante combinaciones de teclas (shortcuts). Ver su correspondiente capítulo para más detalles
В	/	Variables	En este sección aparecen las variables globales y locales del código visualizado en la sección <b>D</b> ' <b>Edit</b> ' (programas, bloques de función y funciones)



Sección	Nombre Panel / Sección Application	Panel	Descripción	
С	Project	Proyecto	<ul> <li>El panel Proyecto se subdivide en 3 pestañas (tabs):</li> <li>Project - para la gestión del código aplicación</li> <li>Definitions - para la gestión y definiciones de variables complejas definidas por el desarrollador</li> <li>Resources - para la gestión del menú del dispositivo target</li> </ul>	
D	/	Edit	Esta sección permite escribir el programa	
E	Watch	Visualización de variables con aplicación ejecutándose  Este panel permite gestionar la depuración de la variables mediante la visualización de su estado e formato numérico cuando la aplicación está ejecuty conectada al dispositivo target		
F	Oscilloscope	Visualización gráfica de variables	Este panel (de igual modo que en el panel <b>Watch</b> ) permite gestionar la depuración de las variables mediante la visualización de su estado en formato gráfico cuando la aplicación está ejecutándose y conectada al dispositivo target	
G	Library	Librería de funciones	Este panel permite gestionar las librerías de funciones por defecto y/o creadas por el desarrollador.  El panel se subdivide en varias pestañas ( <b>tabs</b> ), cada una para una librería.  Están siempre disponibles las pestañas de:  • Operator and standard blocks: operadores estándar (AND, OR, etc)  • Target variables: variables específicas del dispositivo target  • Target blocks: funciones específicas del dispositivo target  Otras pestañas adicionales se gestionan mediante el menú desplegable <b>Project &gt; Library manager</b>	
н	Output	Mensajes	Este panel muestra los mensajes correspondientes al desarrollo del proyecto (apertura de fichero, errores de compilación, estado de conexión al dispositivo target etc.)  Nota: la conexión al dispositivo target también puede verse abajo a la derecha de la pantalla con mensajes de color (ver Download Aplicación)	

Los paneles aparecen o no (ver capítulo **Shortcuts**) y pueden organizarse por lo que respecta a su disposición y dimensiones a gusto del usuario.

Studio memoriza las últimas configuraciones realizadas

### Iconos

Los instrumentos de trabajo se hallan disponibles mediante los menús desplegables o con **shortcuts** (atajos de teclado). El panel A presenta una serie de iconos que facilitan al desarrollador la creación de la aplicación.

Las barras de herramientas se visualizan con el menú **View > Toolbars** 

A continuación detallamos un listado de los iconos más utilizados para las Toolbar Main y Project

### **Main Toolbar**



### **Project Toolbar**



Los iconos son 'self-explaining' es decir intuitivos. Además de los primeros iconos, que resultan análogos a los iconos estándar (Abrir proyecto, Guardar proyecto, Copiar, pegar, etc) se hallan los iconos identificados por algunas letras situadas arriba:

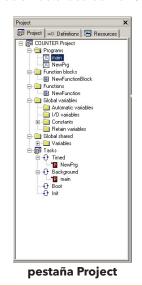




	Barra Herramientas	Función	Función	Atajo teclado
F	Main	Pantalla completa	Full Screen	CTRL+U
w	Main	Visualiza panel proyecto	WORKSPACE	CTRL+W
o	Main	Visualiza / oculta el panel de mensajes	OUTPUT	CTRL+R
L	Main	Visualiza / oculta el panel librería	LIBRARY	CTRL+L
Wa	Main	Visualiza / oculta panel ventana watch	WATCH WINDOW	CTRL+T
A	Main	Visualiza / oculta panel osciloscopio	ASYNC GRAPHIC WINDOW	CTRL+K
С	PROJECT	Compilación de proyecto -solo el seleccionado-	COMPILE	F7
Ca	PROJECT	Compilación proyectos	COMPILE ALL	-
Si	PROJECT	Apertura del 'simulador' Ver capítulo <b>Simulation</b>	SIMULATION MODE	-
Со	PROJECT	Conectados al target	CONNECTS TO THE TARGET	F5
Dc	PROJECT	Descarga código a la aplicación	DOWNLOAD CODE	-
Ins	PROJECT	Introduce un nuevo registro (variable, constante, alarma etc)	INSERT RECORD	-
Del	PROJECT	Borra un registro	DELETE RECORD	-

### **Panel Project**

Visualización detallada del Panel C / Project<sup>[1]</sup>







ña Definitions pestaña Resources

Visualización para Smart

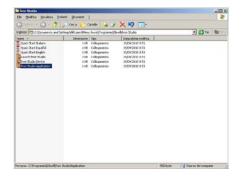


### **Smart**

# Ap

### PRIMER ARRANQUE

- 1. Haga click en el icono Launch FREE Studio que se encuentra en el Escritorio
- 2. Haga click en el icono FREE Studio Application.

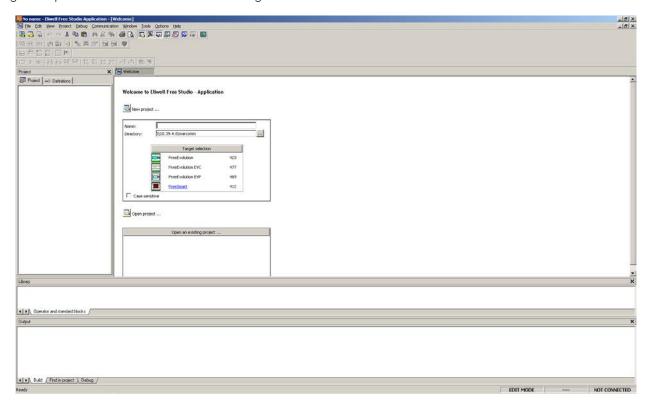


1



2

El programa aparecerá tal como se muestra en la figura:



#### Ahora podemos:

- Crear un nuevo proyecto 'New Project ...'
  - téngase en cuenta que el programa sugiere la selección del target Smart, Evolution o Panel
  - en dicho caso elija FreeSmart
  - los números situados al lado indican la versión (máscara) del firmware
- Abrir un proyecto existente 'Open project ...'
- Abrir los proyectos recientes 'Open an existing project ...' seleccionándolos del listado

Los proyectos existentes tienen la extensión .ppjs

La aplicación IEC se compone de un **proyecto** y de uno o varios **programas** escritos en código IEC

El logo 'free Smart' al comienzo de capítulo indica que la herramienta Application está disponible para el Smart. Todas las herramientas (incluyendo Application) están disponibles para Evolution. Para Evolution recomendamos - en el primer Arranque y en la Creación de un nuevo programa - que empiece siempre por la herramienta Connection (véase a tal respecto su correspondiente capítulo).

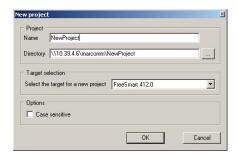


### **CREACIÓN NUEVO PROYECTO**



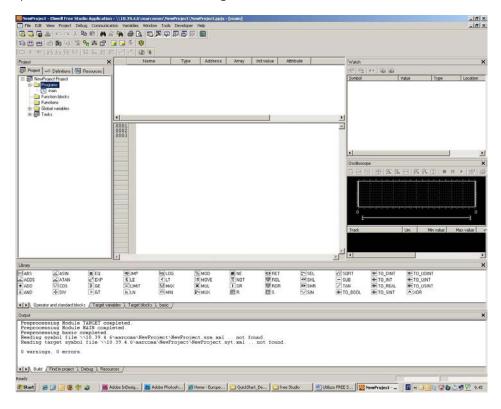
- Haga click en **New Project ...** o
- desde el menú desplegable seleccione File > New Project<sup>[2]</sup>

Aparece la ventana de diálogo que mostramos a continuación, donde puede crear y guardar con nombre un nuevo proyecto:



### **Nuevo Proyecto**

El nuevo proyecto se presenta tal como se muestra en la figura:



- Para la descripción de los iconos véase el capítulo **Shortcuts** (atajos de teclado)
- La descripción de los lenguajes de programación se encuentra disponible en el **Help en linea** (Ayuda en Línea, en inglés) véase el capítulo Soporte
- La descripción de los paneles del entorno de desarrollo estándar se encuentra en el siguiente capítulo

A continuación mostraremos cómo crear, desarrollar y testar una nueva aplicación con ejemplos simples de librerías, bloques de función y programas sencillos.

<sup>2</sup> En la imagen se muestra un ejemplo de proyecto para Smart. En Evolution es idéntico. Las excepciones se indicarán claramente. Aconsejamos en este caso, empezar siempre por el tool Connection y luego seguir el procedimiento descrito en su correspondiente capítulo



# CREACIÓN DE UN NUEVO PROGRAMAI

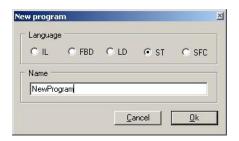


Panel Project / Carpeta Programs.

Haga click en la tecla derecha del ratón y seleccione **New Program**. Cada proyecto contiene por defecto el programa **main** 

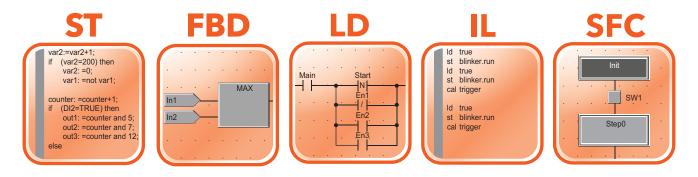
### **SELECCIÓN DE LENGUAJE IEC**

Aparece la ventana de diálogo:



### Nuevo Programa en lenguaje ST

Seleccione el lenguaje de programación deseado e introduzca un nombre. La plataforma **FREE STUDIO** es compatible con los 5 lenguajes de programación estándar (**IEC 61131-3**).



Cada proyecto puede estár formado por varios programas

El desarrollador puede utilizar uno o varios lenguajes en el mismo proyecto. Cada nuevo programa puede seleccionarlo entre los 5 lenguajes de programación, 2 de tipo texto y 3 de gráficos:

ST, Structured Text language
 FBD, Functional Block Diagram language
 LD, Ladder language
 IL, Instruction List language
 SFC, Sequential Function Chart language
 gráfico
 gráfico

### APERTURA DE UN PROGRAMA EXISTENTE

Si el desarrollador ya tiene a disposición una aplicación IEC existente basta con abrir un proyecto .ppjs desde el menú File > Open Project o seleccionarlo del listado.



### **ESCRITURA PROGRAMA**



En el panel **Edit** escriba el programa que desea desarrollar.

A continuación le mostraremos de manera general los elementos de la herramienta de desarrollo.

En el Apéndice encontrará algunos ejemplos de programas simples que puede utilizar para crear un proyecto básico que funcione.

### **PANEL PROJECT / PESTAÑA PROJECT**

#### Creación de variables locales

En el menú desplegable seleccione Variables > Insert (new record) o haga click en su correspondiente icono.

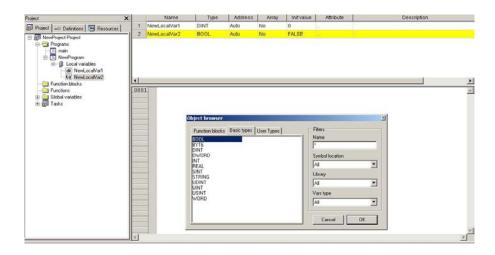
En la sección central aparece la variable en amarillo, desde donde podemos definir las características haciendo click en las correspondientes casillas.

En caso de que haya selecciones multiples se puede, haciendo click sobre los puntos suspensivos (...) elegir entre un conjunto de opciones.

Se abrirá una ventana de diálogo

- Name (Nombre)
- Type (Tipo) a elegir entre una de las opciones predefinidas o entre las variables definidas por el usuario (ver imagen)
- Address (dirección): por defecto es automática
- Array: define si la variable es de tipo array (en este caso defina su dimensión) o no
- Init value: valor inicial
- Description (descripción)

En el desplegable de navegación, bajo la carpeta del programa, aparecerán las variables locales identificadas con un icono Nota: Las variables locales **No** son estáticas.



### Creación Bloque de Función / Función

Del mismo modo que se crea un programa se puede crear

- una función
- un bloque de función

en el lenguaje de programación deseado.

Nota: La creación de una función se halla disponible en 4 lenguajes de programación. El lenguaje **SFC** no está soportado para las funciones.

Una función o bloque de función es un (sub)programa que dispone de entradas y salidas:

- una **función** prevé **n** entradas y una única salida (**RESULT**) con el mismo nombre de la función. La memoria local de la función se inicializa a cada llamada de la función
- un **bloque de función** prevé **n** entradas y **m** salidas. La memoria local de cada instancia del bloque de función se conserva entre una llamada y la posterior (memoria estática)

Cada función o bloque de función se puede utilizar dentro de un programa simplemente arrastrando (drag & drop) el icono a la sección **Edit** del programa.

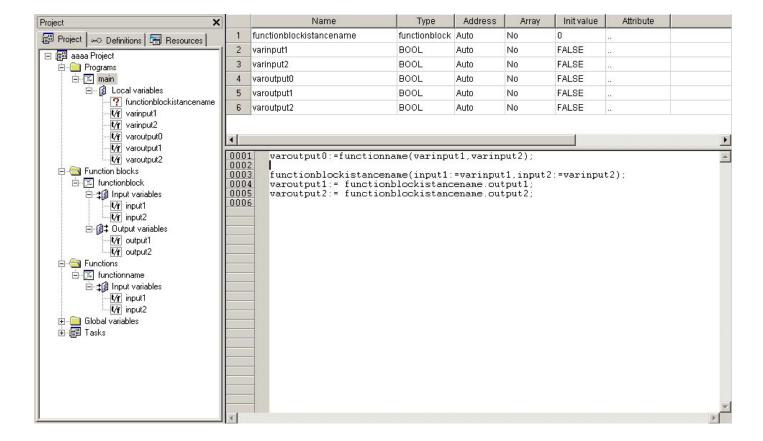
La función se utiliza (rellamada) dentro del programa pasando las variables de entrada.



El bloque de función se usa dentro del programa como **instancia** del mismo modo que se declara una variable.



### Ejemplo en lenguaje ST de llamada de función y function block



#### Creación de Variables Globales

En el menú de navegación se encuentra la carpeta **Global Variables** Desde aquí se pueden crear nuevas:

- Variables (variables globales)
- Mapped variables (mapeadas)
- Constant (Constantes)
- Retain variables<sup>[4]</sup>

### **Recursos Globales Compartidos**

Los recursos globales compartidos (Global Shared) aparecerán en esta sección pero se definirán en el panel **Resources.** 



### ASOCIACIÓN DEL PROGRAMA A UN TASK

Para que el programa se ejecute es necesario asociarlo a un 'task'. Los task son de varios tipos:



- Boot. Task ejecutado una sola vez al iniciar el sistema
- Init. Task ejecutado a cada descarga de la aplicación y al iniciar el sistema (tras un Boot)
   Nota. El programa asociado inicializa slaves y mensajes, dependiendo de la configuración, a valores fijos independientes del tiempo de ejecución
- Timed. Task ejecutado a intervalos regulares con intervalo configurable por el desarrollador. Por defecto cada 100ms. Task
  ejecutado a intervalos regulares con periodo regulable por el desarrollador. Por defecto cada 100ms.
  Nota. Los mensajes Modbus no interfieren sobre dicho task
- Background. Task ejecutado con prioridad inferior (una o varias veces entre el final de un task **Timed** y el inicio del siguiente).

Además de los mencionados está disponible el task (solo máscara firmware 542.\*):

 Modbus. Task ejecutado para implementar Modbus Master llamando correspondientes "function block" y para el envío de mensajes.

**Nota** Cada nuevo proyecto tiene el programa **main** asociado al task de background (el programa **main** puede, en todo caso, ser eliminado y/o asociado a otros task).

Para activar un task situése sobre el task deseado y con la tecla derecha del ratón seleccione Add program

### PANEL PROJECT / PESTAÑA RESOURCES

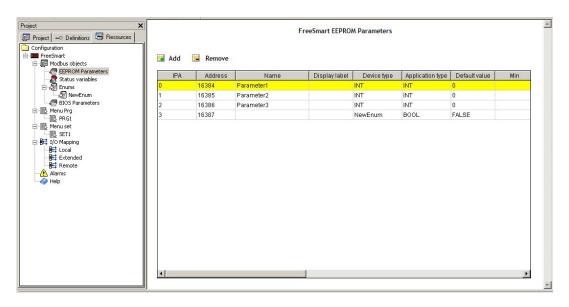
La pestaña **Resources** permite definir los parámetros EEPROM y las variables de estado que podrán utilizarse luego en el código de la aplicación (aparecerán en la sección **Project>Global Shared**) y permite construir el menú **Prg** (Programación), el menú Set Estados<sup>[5]</sup> y Alarmas del **target FREE Smart / Evolution** además de la interfaz del proyecto actual que se visualizará en **FREE Studio Device** 

La pestaña **Resources** incluye las siguientes secciones:

#### **MODBUS OBJECTS**

Esta sección permite definir parámetros EEPROM y variables visualizables en el **target, Device** y que pueden leerse mediante protocolo Modbus® RTU. En todas las secciones se pueden añadir o quitar parámetros/variables igual que en las variables de la pestaña **Project** 





### **EEPROM Parameters**

En esta sección se crean las variables que el desarrollador pretende guardar incluso en caso de fallo de alimentación en el dispositivo target. **Nota**: el uso de los parámetros en el código es solo de lectura, la escritura puede realizarse utilizando las funciones correspondientes de **FREE Smart.** 

### Estado Variables

En esta sección definimos las variables de estado que podrán visualizarse en el Menú del dispositivo **target**.

Cada variable dispone de una transcodificación en el instrumento debido al display 4 dígitos/ 7-segmentos. En la casilla

Display label se puede elegir la transcodificación y ver la previsualización de cómo aparece en el display haciendo click en los puntos suspensivos (...)

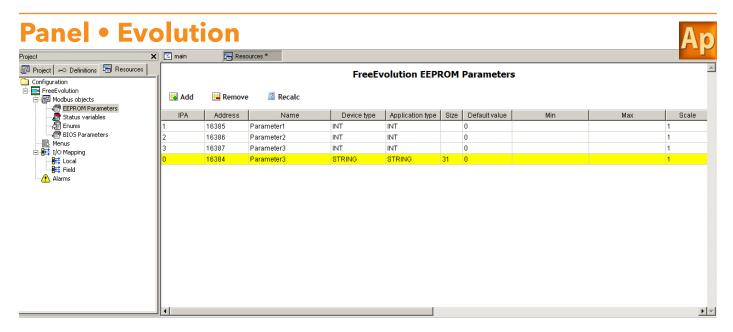
Nota: algunas letras no se visualizarán (ej. x y z) por lo que en el display guedará un espacio vacío.

Si la etiqueta en el display es zzz en el display no aparece nada

Si la etiqueta en el display es SET en el display aparece SEt.

Solo para Smart. Ver manual Instalación 9MAx0036 (x = 0: IT; 1: EN; 3: ES; 5: DE) En el Evolution el menú se define desde UserInterface.





#### **EEPROM Parameters**

Análogo a Smart

### **Estado Variables**

En esta sección definimos las variables de estado que podrán visualizarse en el Menú del dispositivo target.

# **Smart • Panel • Evolution**

En la columna **target** se indican las columnas visibles solo en el **target Smart, Panel o Evolution.** Donde no se indica lo contrario se entiende que es para ambos.

Target	Columna	Descripción
	IPA	indice pre-asignado
	address	dirección Modbus® del recurso
	Name	nombre del recurso que podrá utilizar el desarrollador en el código aplicación IEC
Smart	display label	nombre eventual visualizado en el menú aplicación del target (4-dígitos)
	Device Type	tipo de dato visualizado en <b>target</b> y <b>Device</b>
	Default Value /Min/Max	valores mínimos/máximos por defecto de los recursos visualizados en <b>el target</b> y <b>Device</b>
	Format	formato de visualización de los valores <b>Default Value /Mín/Máx</b> por ej. <b>XXX.Y</b> visualización de un entero con punto decimal por ej. <b>HH.MM</b> visualización de un horario en formato horas:minutos FREE Studio convierte automáticamente un entero de formato minutos al formato horas:minutos. Ejemplo. 75 → 1: 15
	Application Type	tipo de dato que se utiliza en el código aplicación IEC
	Scale/Offset	coeficientes de conversión entre <b>Device Type</b> y <b>Application Type Application Type = scale* Device Type + offset</b>
Panel Evolution	Size	Significativo solo en caso de tipo <b>STRING</b> . Dimensión (Longitud) de la secuencia de caracteres. Por defecto y máximo= <b>31</b> caracteres.
	Unit	Unidad de medición del <b>Device Type</b> visualizada en <b>Device</b> y si está disponible con icono en <b>el target</b>
Smart	Access Level	Ver tabla de Visibilidad. Para <b>Evolution</b> esta columna es irrelevante.
	Read only	Habilita/deshabilita la modificación de Status variables.
	Description/Note	texto libre visualizado en <b>Device</b>



En esta sección definimos los tipos de variables adicionales que pueden utilizarse en la columna Device Type<sup>[6]</sup>



### **BIOS** parameters

En esta sección definimos posibles variaciones al mapa parámetros de BIOS configurados por defecto en fábrica por Eliwell

### **Smart**

### **MENÚ TARGET**

El menú target se halla compuesto por un menú BIOS + un menú Aplicación El menú BIOS está pre-configurado de fábrica<sup>[7]</sup>.

La tabla siguiente define las principales funciones de las teclas / LED del dispositivo target

pulsación	Descripción
breve	pasar de menú BIOS a menú Aplicación y viceversa
breve	navegación en carpetas y modificación de los valores
breve	anula operación (función ESC)
breve	acceso al menú set
breve	acceso al menú Prg
prolongada	gestionada por el desarrollador (mediante target variable sysKeyFunctions[])
	breve breve breve breve

Los LED los gestiona el desarrollador mediante target variable sysLocalLeds[])

### Menú Prg[8]

En esta sección definimos el menú Prg y las carpetas/variables que lo compondrán.

El menú Prg puede estar compuesto por una o varias carpetas, definidas por el desarrollador, dentro de las cuales se introducen

- EEPROM parameters
- Status variables
- BIOS parameters
- entradas y salidas

### Menú set[9]

En esta sección definimos el menú set y las carpetas/variables que lo compondrán.

La creación del menú de set es análoga a la del Menú Prg

El menú set contiene la carpeta AL - ver abajo

#### Visibilidad de los recursos del menú

La visibilidad de los recursos creados por el desarrollador se describe en la siguiente tabla:

Columna Access Level	Visibilidad en Device	Visibilidad en el target	Notas	
Siempre visible <b>Always visible</b>	SI	SI		
Nivel 1 <b>Level 1</b>	SI	Si nivel 1	Objeto asignado a un menú Prg	
Nivel 2 <b>Level 2</b>	SI	Si nivel 2	o set	
Nunca visible <b>Never visible</b>	SI	NO		
Nunca visible <b>Never visible</b>	SI Visible en la carpeta <b>ALL PARAMETERS</b>	NO	Objeto No asignado a ningún menú Prg o set	

#### **Alarms**

Es posible definir variables de alarma cuyo estado ha de gestionar el desarrollador.

En caso de que la variable asuma un valor distinto de cero la etiqueta se visualizará en la carpeta Alarmas (AL)del menú set de

- 6 Ver tabla de definición EEPROM parameters y Status Variables
- Ver manual de instalación
- 8 Los elementos introducidos en la tablas de esta sección se visualizarán en Device
- 9 Los elementos introducidos en la tablas de esta sección se visualizarán en Device

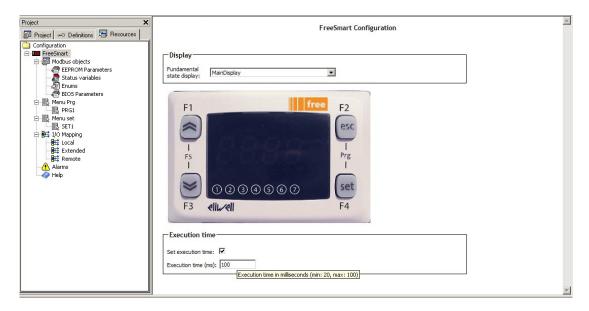


#### **FREE Smart**

En el target **Evolution** es solo una declaración **USINT** de tipo Global

#### **Configuración FREE Smart**

Desde la pestaña Resources haciendo click en FREE Smart accedemos al siguiente panel FREE Smart Configuration



Mediante el menú desplegable se puede configurar el valor de la variable / parámetro que se pretende visualizar en el instrumento **FREE Smart** como visualización principal (**Fundamental state display**). Si no selecciona ningún valor (**none**) el instrumento visualizará **PLC.** 

Los valores disponibles son todas los  $I/O^{[10]}$  + los valores definidos por el desarrollador en el Menú set

### **Execution time**

En el mismo panel es posible configurar el tiempo de ejecución del proyecto en milisegundos (**ms**). El valor por defecto es 100ms. El rango se define entre **20ms** y **100ms**<sup>[11]</sup>.

### I/O mapping

En esta sección definimos los lazos de unión entre variables y las I/O físicas del FREE Smart.

- Local: variables locales de la base SMD/SMC
- Extended: variables de la expansión SE
- Remote: variables presentes en los terminales SKW / SKP

### **Evolution**

### **MENÚ TARGET**

El menú target se crea mediante UserInterface.

El menú BIOS sale pre-configurado de fábrica<sup>[12]</sup> y puede verse **en el Device**.

Las principales funciones de las teclas / LED del dispositivo target se programan mediante UserInterface<sup>[13]</sup>

### Menús

En esta sección definimos un Menú 'ficticio' que no aparece en el display, así como las carpetas/variables que lo compondrán. El menú podrá estar formado por una o varias carpetas, definidas por el desarrollador, dentro de las cuales se introducen

- EEPROM parameters
- Status variables

#### **Alarms**

Las alarmas para **Evolution** se definen únicamente para permitir la portabilidad de un proyecto **Smart** 

<sup>10</sup> Las I/O son todas las entradas y salidas locales y remotas, incluyendo las de los terminales. Consulte el manual de instalación para más detalles.

<sup>11</sup> Ver también la sección Asociación programa a un task

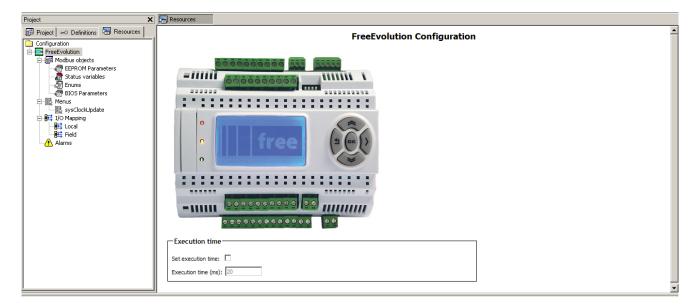
<sup>12</sup> Ver manual de instalación

<sup>13</sup> LEDS programables también con Application



### **Configuración FREE Evolution**

Desde la pestaña Resources haciendo click en FREEEvolution se accede al siguiente panel FREE Evolution Configuration



#### **Execution time**

En este mismo panel se puede configurar el tiempo de ejecución del proyecto en milisegundos (**ms**). El valor por defecto es 20ms. El rango se define entre **20ms** y **100ms**<sup>[14]</sup>.

### I/O mapping

En esta sección definimos los lazos de unión entre variables y las I/O físicas del Evolution.

- Local: variables locales de la base EVD/EVC
- **Field**: variables y/o binding de controles de terceras partes

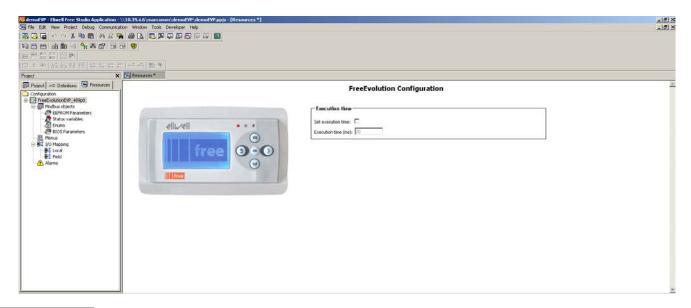
### Nota

Si han sido correctamente definidas<sup>[15]</sup> todas las variables definidas en **Resources** aparecerán automáticamente en la sección **Global Shared**.

# **Panel**

### **Configuración FREE Panel**

Desde la pestaña Resources haciendo click en FREEEvolutionEVP se accede al siguiente panel FREE Evolution Configuration



<sup>14</sup> Ver también la sección de Asociación programa a un task

El proyecto ha de guardarse sin errores para que las variables continuen siendo visibles en la pestaña Project en Global Shared



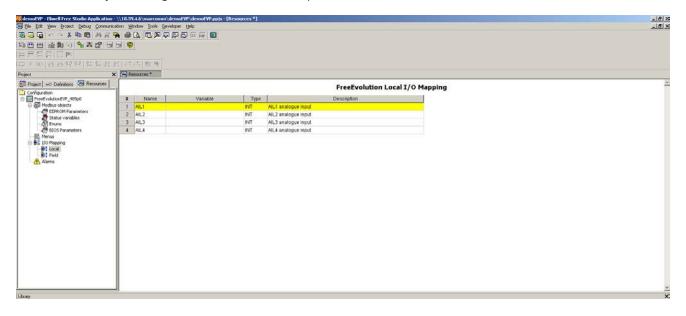
## **Execution time**

En este mismo panel se puede configurar el tiempo de ejecución del proyecto en milisegundos (**ms**). El valor por defecto es 20ms. El rango se define entre **20ms** y **100ms**<sup>[16]</sup>.

### I/O mapping

En esta sección definimos las relaciones entre variables y las I/O físicas de EVP[17].

- Local: variables locales de EVP
- **Field**: variables y/o binding de controles de terceras partes



### **Entradas Analógicas**

Téngase en cuenta que las entradas se encontrarán presentes o no dependiendo del modelo.

Entrada	Sonda	Tipo	EVP3300/C	EVP3500/C/RH
AIL1	a bordo	NTC a bordo	~	~
AIL2	remota no incluída	NTC 103AT / NTCNK103 / De configurables	<b>V</b>	<b>V</b>
AIL3	remota no incluída	420mA / 0-5V / 0-10V configurables	~	-
AIL4	a bordo	%HR a bordo	-	~

#### Nota

Si han sido correctamente definidas<sup>[18]</sup> todas las variables definidas en **Resources** aparecerán automáticamente en la sección **Global Shared**.

<sup>16</sup> Ver también la sección de Asociación programa a un task

<sup>17</sup> En realidad EVP tiene solo 4 entradas analógicas AlL1...AlL4 y ninguna salida

<sup>18</sup> El proyecto ha de guardarse sin errores para que las variables continuen siendo visibles en la pestaña Project en Global Shared

# **GESTIÓN PROYECTOS**



## **GUARDADO PROYECTOS**

Una vez completado el proyecto podemos salvarlo en varios formatos y enviarlo a Desarrolladores (**Developers**) o a Usuarios (**Users**) de terceras partes

### **Tipos de ficheros**

Target	Tipo de fichero	Aplicación	Descripción
Smart	.PPJS	Application	Proyecto creado con <b>Application</b> para abrir con <b>Application</b>
Panel Evolution	.PPJS	Application Connection	Proyecto creado con <b>Application</b> que se puede añadir a un dispositivo <b>Evolution</b> con <b>Connection</b>
	.PLL	Application	Librería creada por el desarrollador para utilizar en <b>Application</b> o <b>Device</b>
	.RSM	Application	Proyecto .PPJS compresso
Panel Evolution	.PAJX	User Interface	Proyecto creado con <b>UserInterface</b> para abrir con <b>UserInterface</b>
Panel Evolution	.PPJX	User Interface	Análogo a <b>.PPJS</b> . Proyecto compartido
Smart	.CFN	Device	Proyecto creado con <b>Application</b> para abrir con <b>Device</b> Nota. No está disponible el código fuente pero el proyecto puede descargarse en el dispositivo <b>target</b>
Panel Evolution	.CFN	Device	Proyecto creado con <b>Application</b> o <b>Connection</b> para abrir con <b>Device.</b> Si el dispositivo se crea con <b>Connection</b> contiene tanto la aplicación <b>PLC</b> como el menú <b>HMI</b> Nota. No está disponible el código fuente pero el proyecto puede descargarse al dispositivo <b>target</b>

# TRANSFERENCIA DE PROYECTOS Y FICHEROS

En la siguiente tabla podemos ver algunas operaciones de transferencia de proyectos de un desarrollador a otro desarrollador o de un desarrollador a un usuario. La transferencia de datos supone el envío de uno o varios de los ficheros definidos en la sección anterior.

Proyecto	De>A	Aplicación	Tipo fichero	Notas
El desarrollador ( <b>Developer</b> ) quiere transferir un proyecto a otro desarrollador El desarrollador envía un fichero <b>.ppjs</b> El desarrollador que lo recibe puede abrirlo y modificarlo con <b>Device Application</b> ; El desarrollador se conecta al <b>target</b> , compila y descarga la aplicación.	Desarrollador ↓ Desarrollador	Application	.PPJS	
El desarrollador envía un fichero .ppjs a otro desarrollador  El desarrollador que lo recibe puede abrirlo y modificarlo con Application; El desarrollador se conecta al dispositivo target y compila la aplicación.  Tras la compilación el desarrollador selecciona el elemento del menú Developer > Open with FREE Studio Device y configura la BIOS del dispositivo target (parametrización del dispositivo target)	Desarrollador ↓  Desarrollador	Application Device	.PPJS	



Proyecto	De>A	Aplicación	Tipo fichero	Notas
El desarrollador desea transferir un proyecto a un usuario (User) El desarrollador envía un fichero .CFN El usuario que lo recibe puede abrirlo con Device; El usuario se conecta al dispositivo target descarga la aplicación y configura el BIOS del dispositivo target (parametrización)	Desarrollador ↓ Usuario	Device	.CFN	<b>Desde el Device</b> el usuario No puede compilar la aplicación
El desarrollador quiere realizar la depuración de una aplicación IEC ya presente en el dispositivo target, pero no tiene el código fuente. El desarrollador recibe la carpeta completa del proyecto (que incluye los ficheros binarios y los símbolos de depuración) utilizado para descargar la aplicación IEC al dispositivo target.  Nota: el proyecto no ha sido modificado (ninguna modificación a la fuente y ninguna recompilación y/o descarga)	Desarrollador ↓ Desarrollador	Application	Carpeta proyecto	



# **MODALIDAD DE CONEXIÓN**

# **Smart**

Para descargar las aplicaciones IEC de **Studio** desde el Ordenador Personal al dispositivo **target Smart** se necesitan algunos módulos adicionales.

Véanse las siguientes tablas, donde se muestran las posibles operaciones:





Dire PC →		- Smart			
USB		TL free Smark			
Utilice cable TTL amarillo para la conexión DMI - target					
Dirección de la Descarga Datos	<b>→</b>	<b>←</b>			
Mapa parámetros	✓	✓			
Aplicación IEC	✓	-			
BIOS	✓	-			

Nota: en el caso Direct **Smart** no se conecta a tierra.

Para la descripción completa del uso de MFK véase la correspondiente Application Notes MFK cod.9IS24233 EN-IT.

# **Evolution**

Para descargar las aplicaciones IEC de **Studio** desde el Personal Computer al dispositivo **target Evolution** se necesitan algunos módulos adicionales.

Véanse las siguientes tablas donde se muestran las posibles operaciones:







Nota: la conexión mediante ETHERNET necesita el módulo plugin EVS



# **Panel**

Para descargar las aplicaciones IEC de **Studio** desde el Ordenador Personal al dispositivo **target Panel** se necesitan algunos módulos adicionales.

Véanse las siguientes tablas, donde se muestran todas las posibles operaciones:



Nota: la conexión mediante ETHERNET No necesita ningún módulo adicional.



# DOWNLOAD APLICACIÓN IEC EN EL TARGET

Las operaciones de conexión y descarga de la aplicación para Smart y Evolution son diferentes.

A continuación se expone la modalidad de conexión (ver correspondiente apartado)

- Red (Network) para **Smart**
- USB-R85 para **Evolution**

La descarga propiamente dicha se efectuará del mismo modo para los dos target

# **Smart**

### **OPERACIONES PRELIMINARES**

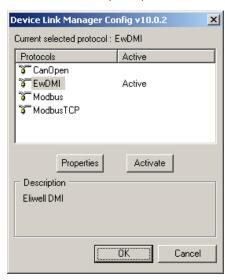
El usuario, para descargar correctamente la aplicación, debe:

- 1. conectar la interfaz hardware DMI al PC.
- 2. Asegurarse de haber instalado el driver ver sección Setup interfaz DMI.

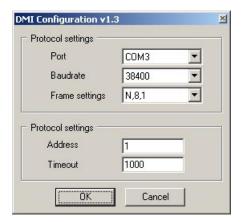
### Configuraciones COM[1]

Seleccione, en el menú desplegable, **Communication > Settings** 

El puerto COM ha de haber sido leído/configurado previamente en "Gestión Periféricos" (Ver sección Lectura del puerto COM de la interfaz DMI) para que se reconozca el mismo. En caso de errores consulte "Error de conexión con la interfaz DMI".



Para **Smart** seleccione **EWDMI** o **Modbus**<sup>[2]</sup>. Si el protocolo no está activado pulse la tecla **Activate**Una vez seleccionado un valor para el puerto COM, dicho valor se memoriza, y vuelve a presentarse cada vez que se accede al programa, hasta que se modifica. Las propiedades pueden verse y modificarse en el panel **Communication > Settings > Properties**<sup>[3]</sup>



### Error de conexión con la interfaz DMI

- Las configuraciones COM se configuran para todos los entornos de trabajo Application, Device y UserInterface
- En el caso Modbus solo para modelos /S con velocidad máxima 19200 baudios. TTL no utilizable.
- Naturalmente el protocolo ha de ser Activado (Activate) previamente.



Error de Apertura Puerto Serie

En caso de Aviso "Error de Apertura Puerto Serie" proceda como le indicamos a continuación:

- Controle que el número del puerto COM configurado en el programa es el mismo que el leído en Lectura del puerto COM de la interfaz DMI.
- 2. En el caso de que sean efectivamente iguales desconecte y vuelva a conectar físicamente la interfaz **DMI** del puerto USB. Dicha acción debería conseguir que el sistema operativo reconozca la interfaz.
- 3. Repita la operación función Identifica **DMI**.

### **TARGET SMART**

Smart dispone de algunos parámetros presentes en la carpeta CF para la gestión de la conexión entre el target y Studio

Si el **target** está 'vacío'<sup>[4]</sup>, es decir si no hay ningún **aplicación IEC** en el dispositivo, **Smart** visualiza en el display el mensaje **FrEE:** 



Para acceder al menú de parámetros hay que pulsar al mismo tiempo la tecla esc y la tecla set. De este modo accederemos al menú PAr.



El menú de parámetros PAr contiene todas las carpetas del instrumento. Para visualizar las carpetas pulse la tecla set.



La primera carpeta visualizada será la carpeta CF de configuración. Para visualizar los parámetros de la carpeta pulse la tecla set.



El primer parámetro visualizado será CF30. Para visualizar el valor del parámetro pulse la tecla set.



Utilice las teclas UP y DOWN para modificar el valor si es necesario. Para confirmar el valor pulse la tecla set. Para salir pulse esc



Con las teclas UP y DOWN desplácese a los otros parámetros y repita el procedimiento para visualizar los valores y - si es necesario - modificarlos

Parámetros necesarios para la correcta conexión entre el target Smart y Studio.<sup>[5]</sup>

Parámetro	Descripción	Valores	Por defecto	Visibilidad	Notas	
CF01*	selección protocolo de la COM1 (TTL)	0 = Eliwell 1= Modbus	1	2	Es obligatorio configurarlo en 1	
CF30	dirección control protocolo Modbus	1255	1	3		
CF31**	baudate protocolo Modbus	0,1,2 = no usado 3 = 9600 baudios 4 = 19200 baudios 5 = 38400 baudios 6 = 57600 baudios 7 = 115200 baudios	3	3	Compruebe que los valo- res configurados resultan congruentes con lo que se ha definido en el panel Communication > Set- tings > Properties	
CF32	paridad control protocolo Modbus	1 = EVEN 2= NONE 3 = ODD	1	3	ungs > Properties	
* COM1 = TTL / RS485 (modelos/S): no se utilizan simultáneamente						
** CF31				dios (RS485: no sopo dios (RS485: no sopo		

7=115200 baudios (RS485: no soportado)

<sup>4</sup> En caso contrario (en Smart se halla presente una aplicación IEC) aparece en el display el mensaje PLC. Utilice al mismo tiempo las teclas UP y DOWN para visualizar el mensaje FrEE

<sup>5</sup> Para los otros parámetros y para la gestión de las visibilidades consulte el manual de Instalación Smart



# **Evolution**

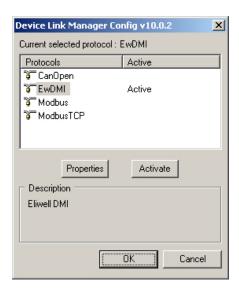
### Configuraciones COM<sup>[6]</sup>

Las configuraciones son análogas a lo ya descrito para **Smart**: panel **Communication > Settings** 

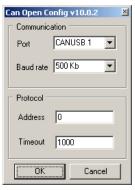
Para Evolution No ha de seleccionarse EWDMI

- Seleccione CAnOpen en el caso de conexión USB/CAN
- Seleccione **Modbus** en el caso de conexión USB/RS485
- Seleccione Modbus TCP en el caso de conexión Ethernet mediante el correspondiente plug-in

Si el protocolo no se halla activado pulse la tecla **Activate** 



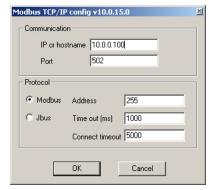
Las propiedades, también en este caso, pueden verse y modificarse en el panel **Communication > Settings > Properties**Communication > Settings > Properties<sup>[7]</sup>. El panel visualizado depende del protocolo activado:







**Modbus** 



ModbusTCP/IP

## **Modbus TCP**

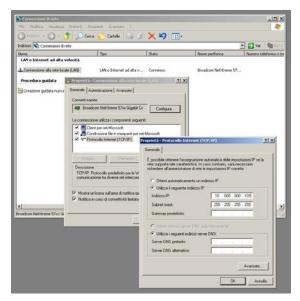
El campo **IP or Hostname** permite introducir una dirección IP en la red local (la configuración por defecto del Evolution es 10.0.0.100) o un nombre huésped si el router (IP estática) ha sido configurado para ello. El campo **Port** Puerto de comunicación TCP/IP ya está compilado por defecto a 502.

Las configuraciones COM valen tanto en Application como en Device

<sup>7</sup> Naturalmente el protocolo ha de Activarse (Activate) anteriormente



#### **MODBUS TCP/IP**



- Conectar el cable Ethernet del PC a FREE Evolution
- Haga doble clic sobre el icono de los PC situado en la parte inferior derecha de la barra de aplicaciones.
- Seleccione el protocolo TCP; clique en Propiedades
- Configure el puerto Ethernet de su PC con dirección como se muestra en la imagen (10.0.0.101).
   Nota. La configuración por defecto del Evolution es 10.0.0.100: el puerto Ethernet del PC se configura pues con dirección distinta del valor por defecto (por ej. 10.0.0.101, los primeros 3 campos han de ser iguales y el cuarto diferente)
- Haga click en ok: el PC se halla configurado para dialogar con el FREE Evolution en el puerto Ethernet.

### **TARGET EVOLUTION**

**Evolution**, dispone de algunos parámetros BIOS para la gestión de la conexión entre el **target** y **Studio** pero, a diferencia de **Smart**, no tiene un menú por defecto presente en el display on board o remoto.<sup>[8]</sup>

Para visualizar los parámetros resulta por tanto necesario abrir **Device** 

Parámetros necesarios para la correcta conexión entre el target Evolution y Studio<sup>[9]</sup>:

Se muestran los dos protocolos disponibles on board. Para los protocolos disponibles en el módulo plug-in consulte el manual de instalación.

Parámetro	Descripción	Valores	Por defecto	Notas
Baud_RS485_OB	Baudrate protocolo RS485 On Board	0=9600 baudios 1=19200 baudios 2=38400 baudios 3=57600 baudios 4=76800 baudios 5=115200 baudios	2	
Addr_RS485_OB	Dirección serial RS485 On Board	1255	1	La dirección efectiva viene establecida por la suma de este valor + el valor que asume el dip-switch
Proto_RS485_OB	Selección protocolo RS485 On Board	2 = uNET 3 = Modbus/RTU	3	
Databit_RS485_OB	Número bit de dato RS485 On Board		8	Fijo a 8
Stopbit_RS485_OB	Número bit de stop RS485 On Board	1= 1 bit de stop 2= 2 bit de stop	1	
Parity_RS485_OB	Paridad protocolo RS485 On Board	0= NULL 1= ODD 2= EVEN	2	

Eliwell le proporciona ejemplos de menú HMI de configuración parámetros BIOS

<sup>9</sup> Para los otros parámetros consulte el manual de Instalación Evolution



#### Ethernet on board

Parámetro	Descripción	Valores	Por defecto	Notas
Baud_CAN_OB	Baudrate protocolo CAN On Board	2=500 Kbaudios 3=250 Kbaudios 4=125 Kbaudios 5=125 Kbaudios 6=50 Kbaudios	2	
Addr_CAN_OB	Dirección serial CAN On Board	1127	1	La dirección efectiva viene establecida por la suma de este valor + el valor que asume el dip-switch

### **ETHERNET PLUGIN PASSIVE**

Para los protocolos disponibles en módulo plug-in consúltese el manual de instalación A continuación solo se indica la siguiente

#### Nota:

Los parámetros de configuración ETHERNET en plug-in pasivo prevén la configuración del puerto de comunicación TCP/IP (por ej. 502), la dirección **IP**, el gateway (pasarela) y la **subnet mask** 

Para las conexiones en red local punto-punto los parámetros 'Default Gateway' y 'Net mask' no resultan significativos.

Para las conexiones utilizando router los valores de los parámetros 'Default Gateway' han de ser coherentes con la dirección IP, como en el siguiente ejemplo:

Parámetro	Descripción	Por de- fecto	Valor	parámetro	Descripción	campo (IP & Gateway)	Por de- fecto	Valor
lp_1_ETH_PI	Ethernet passive Plug-in IP address (1st part)	10	192	DefGtwy_1_ ETH_PI	Default Gateway (1st part)	0255	192	192
lp_2_ETH_PI	Ethernet passive Plug-inIP address (2nd part)	0	168	DefGtwy_2_ ETH_PI	Default Gateway (2nd part)	0255	168	168
lp_3_ETH_PI	Ethernet passive Plug-in IP address (3rd part)	0	0	DefGtwy_3_ ETH_PI	Default Gateway (3rd part)	0255	0	0
lp_4_ETH_PI	Ethernet passive Plug-in IP address (4th part)	100	100	DefGtwy_4_ ETH_PI	Default Gateway (4th part)	0255	1	1
			\					

# **Panel**

### **Configuraciones COM**

Las configuraciones son análogas a lo ya dicho anteriormente para **Evolution**:

• Seleccione **Modbus TCP** en el caso de conexión Ethernet<sup>[10]</sup>

### **TARGET PANEL**

**Panel**, dispone de algunos parámetros BIOS para la gestión de la conexión entre el **target** y **Studio** El menú por defecto presente en el display (menú DIA) puede verse pulsando al mismo tiempo las teclas UP y ESC. El menú por defecto presente en el display muestra solo los parámetros para el protocolo CAN. Para visualizar los demás parámetros hay que abrir **Device**.

Los protocolos RS485 y CAN disponibles on board son análogos a **Evolution**. A continuación se muestran los parámetros del protocolo Ethernet.

### **Ethernet on board**

Parámetro	Descripción	Rango	Por defecto	notas
IP_1_ETH_OB	Ethernet passive On Board IP address (1st part)	0255	10	por defecto ETH: 010.000.000.100
IP_2_ETH_OB	Ethernet passive On Board IP address (2nd part)	0255	0	Dirección MAC
IP_3_ETH_OB	Ethernet passive On Board IP address (3rd part)	0255	0	(ej: 0,1,2,50,60,70 Dirección IP
IP_4_ETH_OB	Ethernet passive On Board IP address (4th part)	0255	100	(ej: 192,168,0,150)



## **HMI** management

Además de los parámetros BIOS Panel gestiona el menú HMI

## **HMI** management

Parámetro	Descripción	Valores	Por defecto	Notas
Hmi_language	Idioma en el display (local o remoto)	065535	0	
HMIList_current	Hmi actual	0= HMI remota 1 1= HMI remota 2 2= HMI remota 3 3= HMI remota 4 4= HMI remota 5 5= HMI remota 6 6= HMI remota 7 7= HMI remota 8 8= HMI remota 9 9= HMI remota 10 10= no usado 11= HMI local	11	HMI local es identificada como Network en el display En <b>Connection</b> como HMI HMI remota es identificada en <b>Connection</b> como <b>HMI Remote</b>

### **HMI** remote

Son disponibles 10 menú remotos. A continuación se listan los parámetros del menú 1. Los otros son análogos

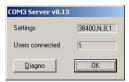
Parámetro	Descripción	Valores	Por defecto	Notas
HmiList_ID_1	Listado ID navegación HMI remota 1	0254	0	
HmiList_Res_1	Tipo recurso navegación HMI remota 1	1=RTU ( RS485 Modbus RTU) 2=TCP (Modbus TCP) 3=CAN (CANopen)	3=CAN	
HmiList_Addr_1	Dirección recurso navegación HMI remota 1 para CAN, RTH y TCP (IP parte 1)	0255	0	
HmiList_Addr_2	Dirección recurso navegación HMI remota 1 para TCP (IP parte 2)	0255	0	ej. CAN : 2. 500000
HmiList_Addr_3	Dirección recurso navegación HMI remota 1 para TCP (IP parte 3)	0255	0	ej. 485s : 1. 38400. P81 ETH: 010.000.000.100
HmiList_Addr_4	Dirección recurso navegación HMI remota 1 para TCP (IP parte 4)	0255	0	
HmiList_File_1	File navegación HMI remota 1 (formato DOS 8.3 mayúsculas)	secuencia alfanumérica de 8 caracteres	******	normalmente el nombre por defecto será HMIREM.KBD



## **CONEXIÓN AL TARGET**

Antes de la conexión abajo a la derecha del panel aparece el mensaje **NOT CONNECTED** Desde el menú desplegable seleccione **Communication > Connect** 

Si la conexión ha sido realizada con éxito en la barra de menús aparece la ventana (reducida a icono)



Dicha ventana permanece presente mientras el dispositivo **target** sigue conectado. Para interrumpir la conexión repita el procedimiento **Communication > Connect** 

Abajo a la derecha del panel hay una paleta de conexión dividida en 3 secciones Antes de conectarse al target el panel muestra la falta de conexión



Cuando estamos conectados al target se dan varias situaciones, que mostramos a continuación



- CONNECTED (en verde): si la conexión se ha realizado y la aplicación del target coincide con la aplicación de Studio
- DIFF CODE (en amarillo): si la conexión se ha realizado y la aplicación del target No coincide con la aplicación de Studio



- **CONNECTED** (en verde): si la conexión se ha realizado
- NO CODE (en celeste ): si la conexión se ha realizado y no hay ningún aplicación en el target



- CONNECTED (en verde): si la conexión se ha realizado y la aplicación del target coincide con la aplicación de Studio
- SOURCE OK (en verde): si la conexión se ha realizado y la aplicación del target coincide con la aplicación de Studio
- **ERROR** (en rojo): si existe un error de comunicación

### **DOWNLOAD**

Para descargar la aplicación basta con pulsar F5 o seleccione en el menú desplegable Communication > Download code

Aparecerán las siguientes ventanas de diálogo

- A. En caso de que ya esté presente la aplicación se le pide la confirmación para sobreescribir la anterior versión
- **B.** Mensaje de advertencia de que el PLC se reseteará (pondrá a cero) en el target





Confirmando con 'Sì' la aplicación se descargará al target. El proceso podrá durar unos segundos: aparece la ventana de '**Download en progress**' para indicar el estado del download.

Si hay un error de conexión aparece la siguiente ventana de diálogo.



# **DEFINICIONES PANELES DEVICE**



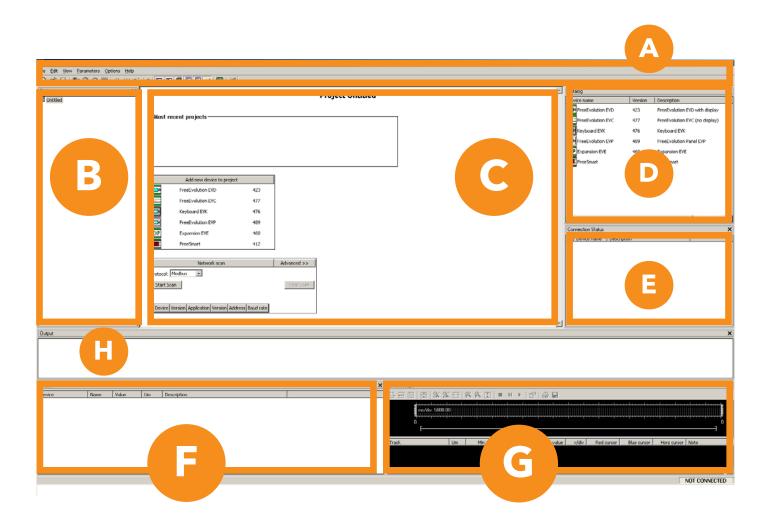
# **Smart**

A continuación se muestra el entorno de trabajo **Device** con pantallas y descripción para **Smart**. En los casos en que se considera necesario se muestran las diferencias correspondientes a **Evolution**.

El entorno de trabajo **Device** presenta varias secciones para la gestión de una aplicación IEC generada por un desarrollador, es decir la configuración de los parámetros de **FREE Smart,** tests, actualización de BIOS y descarga de aplicación al dispositivo target.

Nota: el código fuente de la aplicación No es visible desde el Device

A continuación el listado de las secciones (paneles):



Sección	Nombre Panel / Sección Application	Panel	Descripción
A	/	Barra de configuración (Configurator bar)	Esta sección muestra los instrumentos de trabajo mediante iconos. Para visualizar o no las barras de instrumentos basta con hacer click con la tecla derecha del ratón y seleccionar o deseleccionar los instrumentos deseados.
			Algunos instrumentos se pueden seleccionar mediante combinaciones de teclas ( <b>shortcuts</b> ).  Ver su correspondiente capítulo para más detalles.





Sección	Nombre Panel / Sección Application	Panel	Descripción
В	Project	Proyecto	El panel Project permite gestionar uno o varios dispositivos <b>FREE Smart.</b>
С	/	Edit panel	En este sección aparecen, en base a la selección del panel Project  Ios parámetros BIOS (parámetros + valores I/O)  Ios parámetros y las variables definidas por el desarrollador en <b>Application</b> asociadas al menú
D	Catalog	Catálogo aplicaciones	Este panel muestra todas las aplicaciones disponibles en el catálogo
E	Connection Status		Este panel muestra el estado de conexión de todos los target presentes en el panel <b>Project</b>
F	Watch	Visualización de variables con aplicación ejecutándose	Este panel permite gestionar el test de las variables mediante la visualización de su estado en formato <b>números/letras</b> cuando la aplicación está ejecutándose y conectada al dispositivo target
G	Oscilloscope	Visualización gráfica variables	Este panel (analogamente al panel <b>Watch</b> ) permite gestionar el test de las variables mediante la visualización de su estado en formato <b>gráfico</b> cuando la aplicación está ejecutándose y conectada al dispositivo target
Н*	Output	Mensajes	Esta panel muestra los mensajes correspondientes al desarrollo del proyecto (apertura de fichero, errores de lectura/escritura, estado de conexión al dispostivo etc.)  Nota: la conexión al dispositivo target es visible también abajo a la derecha de la pantalla mediante mensajes en color (ver Download Aplicación)

<sup>\*</sup>panel no visible al primer arranque.

Para visualizarlo basta con seleccionar en el menú desplegable **View > Output** 

Los paneles aparecen o no (ver capítulo **Shortcuts**) y pueden organizarse por lo que respecta a su disposición y dimensión a gusto del usuario.

**Studio** memoriza las últimas configuraciones realizadas.

# **FIELD OPERATION**

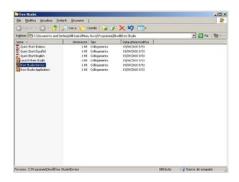


# **Smart**

## PRIMER ARRANQUE



- 1. Haga click en el icono Launch FREE Studio que se encuentra en el Escritorio
- Haga click en el icono FREE Studio Device<sup>[2]</sup>.

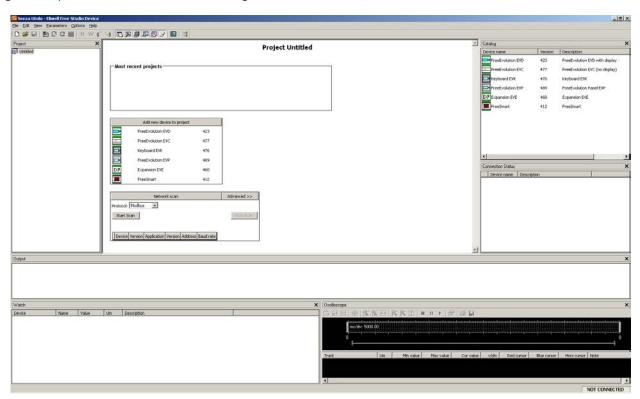


1



2

El programa se presenta como se muestra en la figura:



### Ahora podemos:

- Crear un nuevo proyecto .CFN 'New Project ...'[3]
- Abrir un proyecto existente 'Open project ...'
- Abrir los proyectos recientes 'Most recent projects ...' seleccionándolos de un listado

Los proyectos de **Device** tienen la extensión .CFN

En el mismo proyecto se pueden añadir varios 'drive' y asociar a cada 'drive' una aplicación IEC creada con **Application** 

La herramienta Device está disponible para Smart. Todas las herramientas (incluyendo Device) están disponibles para Evolution. Para Evolution le aconsejamos - para el primer Arranque - empezar siempre con la herramienta Connection (ver correspondiente capítulo)

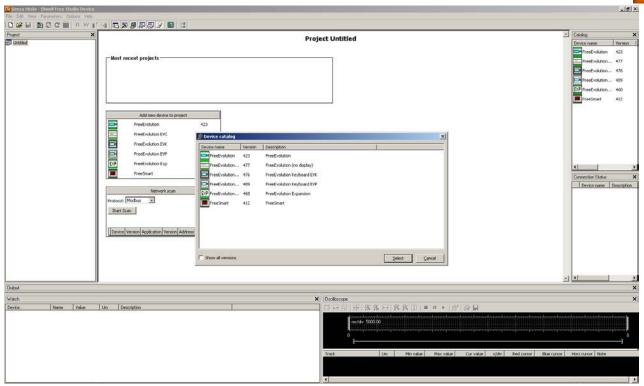
<sup>2</sup> Un proyecto puede abrirse con Device también desde la aplicación Application desde el menú desplegable Developer > Open with FREE Studio Device

A un nuevo proyecto se le añade un 'drive' presente en el catálogo mediante click en tecla derecha del ratón seleccionando Add. Ver pantalla siguiente.



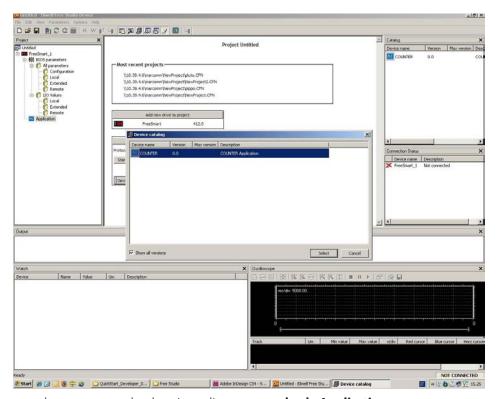
Un nuevo proyecto **Untitled** está vacío. Con la tecla derecha del ratón añada un nuevo 'drive' al proyecto existente presente en el catálogo seleccionando **Add.** 





# APERTURA DE LA APLICACIÓN IEC

Del mismo modo se añade la correspondiente aplicación IEC **PLC** presente en el catálogo. El catalogo puede contener distintas aplicaciones pero solo una puede asociarse a un proyecto La aplicación IEC se añadirá al drive como nombre\_1



Un proyecto existente se abre como ya se ha descrito o directamente **desde Application:** mediante el menú **Developer > Open with FREE Device** se pondrá en marcha el **Device** que contiene el proyecto creado por el desarrollador con el entorno de desarrollo **Application** 



# **CONEXIÓN AL DISPOSITIVO TARGET**



**Device** presupone que nos tengamos que conectar de nuevo al dispositivo target (haga click en el correspondiente icono). El panel central muestra las referencias del protocolo, dirección etc. El nombre del dispositivo target es por defecto FREESmart 1<sup>[4]</sup>.

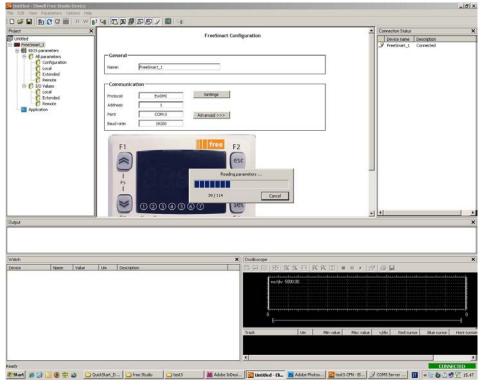
Cuando el dispositivo target está conectado se pueden leer o escribir parámetros.

### LECTURA PARÁMETROS[5]

El proyecto contiene por defecto la lista de los parámetros BIOS y valores de I/O<sup>[6]</sup> con sus correspondientes valores por defecto. El usuario puede leer del target todos o solo algunos parámetros<sup>[7]</sup>

Supongamos que lee todos los parámetros.

Desde el menú desplegable **Parameters>Read all device parameters** se leen todos los parámetros del target conectado. La operación requiere algunos segundos.



Si hay parámetros de configuración con valores por defecto distintos de los presentes en el target quedarán resaltados con un color (en azul<sup>[8]</sup>)

### **ESCRITURA PARÁMETROS**

El usuario puede descargar al target todos o algunos parámetros con sus valores por defecto o con valores modificados por el usuario

Supongamos que desea descargar todos y solo los parámetros CL (BIOS locales).

Seleccione todos los parámetros - menú desplegable **Parameters>Select all** (CTRL+A) o mediante su correspondiente icono. Los parámetros quedan todos resaltados en amarillo. Seleccione en el menú desplegable **Parameters>Write selected** (CTRL+SHIFT+W) (o mediante icono **W**)

Todos los parámetros CL se descargarán al target<sup>[9]</sup>.

Con un sencillo copiar-pegar se puede crear un proyecto gemelo FREESmart\_2, modificar los parámetros de BIOS y descargarlos al target o en un segundo target

<sup>5</sup> En realidad en este caso por parámetro se entiende cualquier recurso presente en el dispositivo target es decir parámetros propiamente dichos, I/O y variables de la aplicación presente en el target

<sup>6</sup> Las entradas y salidas analógicas tienen valor por defecto 0.0; las digitales están configuradas como FALSE

Para leer un parámetro basta con seleccionarlo con el ratón y hacer click en el icono R.
Se permiten selecciones múltiples (tecla CTRL para selecciones no consecutivas, SHIFT para seleccionar una parte del bloque)
Mediante el correspondiente icono se puede seleccionar el bloque completo. La selección se resalta mediante un fondo amarillo

<sup>8</sup> Ver tabla valores parámetros

<sup>9</sup> Ver ejemplo desarrollo proyecto - capítulo específico.



Como se indica en las notas se pueden descargar también los valores de las variables de I/O configuradas por el usuario o por defecto. La descarga de **todos** los parámetros (menú desplegable **Parameters>Write all device parameters**<sup>[10]</sup>) conlleva la sustitución de todos los valores presentes en el target por los valores presentes en la columna Value.

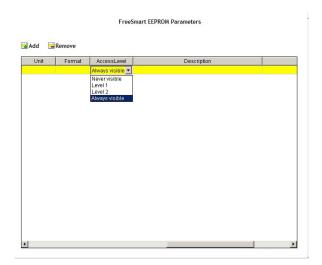


Nota: las entradas son solo de lectura y aparecen en color gris. Véase la siguiente tabla:

### **Tabla valores parámetros**

Color	Columna	Descripción	Casos
negro	value	valor alineado con <b>default</b>	lectura del <b>target</b> ya realizada
azul	default	valor columna default distinto de valor columna <b>value</b>	lectura del target ya realizada
rojo	value	valor No alineado con <b>default</b>	<ul> <li>Device recién abierto</li> <li>valor modificado por el usuario</li> </ul>
gris	name	parámetros solo de lectura (read only)	valores de I/O (I/O values) entradas analógicas AI y digitales De
verde	name	parámetros no visibles en el display del <b>target</b>	Ver tabla visibilidad

Al declarar las variables de estado y parámetros EEPROM en **Application** se puede definir su nivel de visibilidad en el menú **target Smart**<sup>[11]</sup> tal como se muestra en la imagen:



### **BIOS Download**

Existe la posibilidad de actualizar el **BIOS** de **Smart** desde el Device. Seleccione el nombre del **target** y haga click con la tecla derecha del ratón. Seleccione **BIOS download**<sup>[12]</sup> y abra el fichero **.fwf** que desea descargar La modalidad directa **Direct** se efectúa mediante **DMI** directamente en PC mientras que la modalidad MultiFunctionKey requiere el paso mediante la **MFK** y luego la descarga en **Smart** 

# **Evolution**

El menú BIOS por defecto de **Evolution** aparece visible en la carpeta **All Parameters**. En la carpeta **All Parameters** se ven también los parámetros de usuario definidos con **Application** La descarga de la aplicación **PLC** y del menú **HMI** <u>se realiza solo **desde el Device**</u> pero se describe en el capítulo **Connection** 

# **Panel**

El menú BIOS por defecto de **EVP** es visible desde la carpeta **All Parameters**. En la carpeta **HMI management** se ven los parámetros de gestión de las páginas HMI locales y remotas.

En la carpeta All Parameters también se ven los parámetros de usuario definidos con Application

- 10 Si selecciona Parameters>Write all default values en el target se descargarán todos los valores por defecto, incluyendo las I/O
- 11 Irrelevante en el Evolution
- 12 Consulte el manual instalación. BIOS Download no disponible mediante RS485. No alimente Smart externamente (alimentar solo mediante DMI)

# **DEFINICIONES PANELES USER INTERFACE**

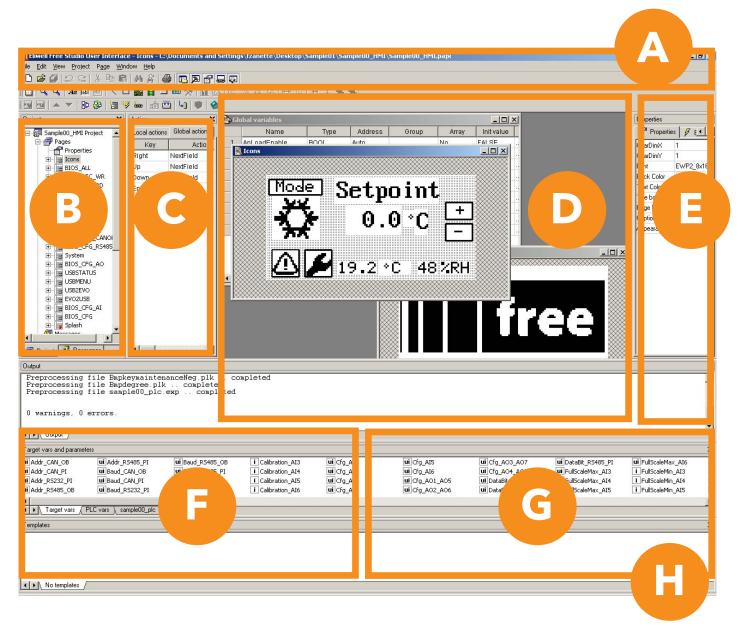


# **Evolution**



El entorno de trabajo **User Interface** específico para desarrollador presenta varias secciones para la creación y gestión de páginas personalizadas, es decir, la definición de la interfaz gráfica de **FREE Evolution,** uso y creación de plantillas y descarga **HMI** al dispositivo **target**.

A continuación les mostramos el listado de las secciones (paneles):

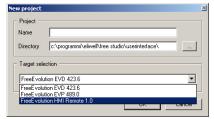


# **Panel**

El entorno de trabajo **User Interface** para **EVP** prevé que la creación y gestión de páginas y descarga **HMI** local se produzca en **FVP** 

La característica de **EVP** consiste en gestionar menús remotos de **Evolution** creados con **UserInterface**.

Los menús que el **EVP** utilizará como **HMI remotos** se crean expresamente como tales. Ver **Creación nuevo proyecto** 



FREE Studio - Quick Start pág. 51



Sección	Nombre Panel / Sección	Panel	Descripción
Section	User Interface	ranci	Descripcion .
A	/	Barra de configuración (Configurator bar)	Esta sección muestra los instrumentos de trabajo mediante iconos.  Algunos instrumentos se pueden seleccionar mediante combinaciones de teclas (shortcuts).  Ver su correspondiente capítulo para más detalles.
В	Project	Proyecto	<ul> <li>El panel Proyecto se subdivide en 2 pestañas:</li> <li>Project: permite gestionar las páginas que se visualizarán en los terminales gráficos de Evolution</li> <li>Resources: permite gestionar las imágenes, listas y secuencias que podrán utilizarse en las páginas</li> </ul>
С	Actions		En esta sección aparecen, dependiendo de la pestaña seleccionada:  • Local Actions  • Global Actions las 'acciones' referidas a las teclas de la interfaz de Usuario
D	Document bar	Edit panel	Este panel permite definir la gráfica de las páginas
E	Properties	Visualización propiedades	Este panel permite definir las propiedades de las páginas o de los elementos que la componen
F	Output	Mensajes	Esta panel muestra los mensajes correspondientes al desarrollo del proyecto (apertura de fichero, errores de compilación, etc.)
G	Target vars & parameters	Visualización de variables y parámetros del target	<ul> <li>El panel se subdivide en 2 o varias pestañas:</li> <li>Target vars contiene las variables/parámetros BIOS de Evolution</li> <li>PLC vars contiene las variables/parámetros definidas en la aplicación PLC de Application residente en la base del Evolution donde será descargado l'HMI.</li> <li>Otras pestañas visualizan variables/parámetros con dirección Modbus a visualizar en la Interfaz HMI. Nota: estas aplicaciones han sido descargadas mediante Studio a otros Evolution conectados en red al Evolution donde se descargará el HMI que se desea desarrollar</li> </ul>
н	Templates	Visualización plantillas disponibles	Este panel muestra todas las páginas creadas como 'template' es decir como plantillas para volver a utilizar que permancen disponibles en el catálogo

Los paneles son visibles o no al primer arranque.

Para la visualización basta con seleccionar el correspondiente elemento en el menú desplegable. Ej. **View > Templates**Los paneles pueden organizarse, por lo que respecta a su disposición y dimensiones, a gusto del usuario. **Studio** memoriza las últimas configuraciones realizadas.



# **Panel • Evolution**



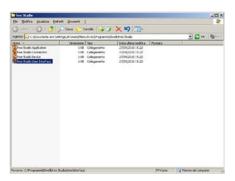
#### **USERINTERFACE VS CONNECTION**

Como ya se ha indicado en el capítulo **TARGET** y como se ha descrito en el capítulo **Connection** la apertura de **UserInterface** se lleva a cabo normalmente desde **Connection** haciendo click sobre el nodo HMI

Le aconsejamos por tanto que lea el capítulo **Connection** antes de desarrollar un menú en **UserInterface**Para efectuar los primeros pasos y crear un menú sencillo **'stand-alone'**[1] se puede seguir el camino que les mostramos a continuación

## PRIMER ARRANQUE

- 1. Haga click en el icono Launch FREE Studio que se encuentra en el Escritorio
- 2. Haga click en el icono FREE Studio User Interface.

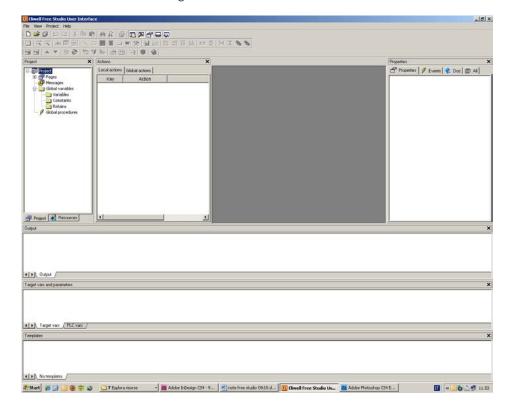


1



2

El programa se presenta como se muestra en la figura:



<sup>1</sup> Un menú creado de este modo queda enlazado ('linkado') a un proyecto Connection. Ver correspondiente capítulo.



Ahora podemos:

- Crear un nuevo proyecto 'New Project ...' CTRL+N
- Abrir un proyecto existente 'Open project ...' CTRL+O

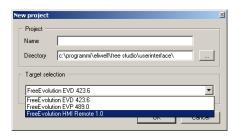
Los proyectos existentes tienen la extensión .pajx

## **CREACIÓN NUEVO PROYECTO**

- Haga click en New Project ... o
- desde el menú desplegable seleccione File > New Project (CTRL+N)

Aparece la ventana de diálogo siguiente donde se puede crear y guardar con nombre un nuevo proyecto:

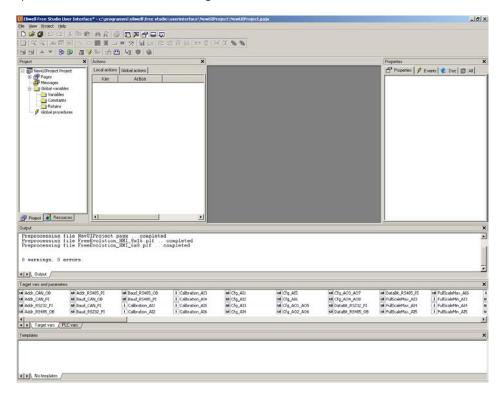




### **Nuevo Proyecto**

#### **Nuevo HMI remoto**

El nuevo proyecto se presenta como se muestra en la figura:



- La descripción de los iconos se encuentra disponible en el **Help en linea** (Ayuda en Línea, en inglés) véase el capítulo Soporte
- La descripción de los paneles del entorno de desarrollo standard descrita con anterioridad se desarrolla en el presente capítulo

A continuación le mostraremos como crear, desarrollar y testar un nuevo menú con ejemplos sencillos de páginas, plantillas y programas sencillos.





# **CREACIÓN DE PÁGINAS**



En el panel **Document bar** se visualizarán todas las páginas creadas que compondrán el menú visible en el display del instrumento. A continuación se mostrarán en modo generico los elementos para crear las páginas

En en Apéndice se mostrarán algunos simples ejemplos de menú que podrán utilizar para definir un menú básico que funcione.

### PANEL PROJECT / PESTAÑA PROJECT

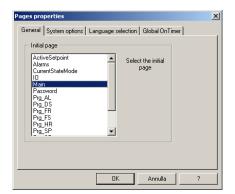
En esta pestaña se puede utilizar los siguientes elementos (nodos):

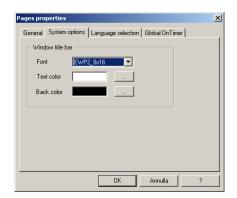
- Pages para gestionar las páginas (creación, borrado, importación/exportación, etc)
- Messages para gestionar las páginas 'mensaje'
- Global variables para gestionar las 'variables' comunes a todas las páginas
- **Global procedures** para gestionar los 'procedimientos' comunes a todas las páginas. Nota: los procedimientos se escriben en un solo lenguaje.

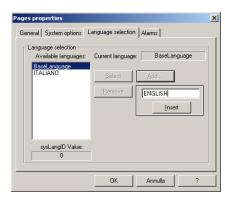
#### **PAGES**

### **Properties**

Desde la pestaña **Project**, nodo **Pages** se puede, haciendo click con la tecla derecha en **Properties** editar las propiedades de las páginas<sup>[1]</sup> tal como se ha indicado:







**General** 

**System options** 

Language selection

- 1. Desde la tab **General** se puede elegir qual es la página inicial
- 2. Desde la tab **System options** se puede elegir el tipo de font<sup>[2]</sup>, el color del texto y del fondo (2 opciones, blanco y negro)
- 3. Desde la tab Language selection se pueden gestionar los idiomas:
  - con Select se selecciona el idioma actual (indicata en el box Current language),
  - con **Add** se añade un nuevo idioma
  - con **Delete** se borra el idioma
  - con **Export** se exporta y importa el fichero texto .txt a traducir<sup>[3]</sup>
  - con **Import** se importa respectivamente el fichero de texto .txt traducido<sup>[4]</sup>
- 4. desde la tab Global On timer el desarrollador puede añadir procedimientos globales 'a tempo' creados específicamente

### Creación páginas

Mediante el menú desplegable seleccione **Project >Objects** (insert page) o haga click en el correspondiente icono **New Page** Aparece una ventana donde puede introducir el nombre de la página<sup>[5]</sup>. La página creada aparece en la sección **Document bar** (donde se puede editar y modificar)

Nota: la página puede ser configurada como página de **pop-up**<sup>[6]</sup>

<sup>1</sup> queste propiedades no son de la singola página ma comunes a todas las páginas

<sup>2</sup> visible también desde la pestaña Resources > Fonts

<sup>3</sup> también desde el menú desplegable Project > Export language to file...

<sup>4</sup> también desde el menú desplegable Project > Import language from file...

el nombre de la página no ha de contenere spazi (ej. New Page da error; NewPage (sin spazi) o New\_Page (con underscore) son nomi accettati. Otros caracteres pueden no ser accettati (Es. /, <,>, etc)

<sup>6</sup> en el display aparece siempre una página a la volta. Una página de pop-up es una página que aparece en el display sopra un altra página



### Página inicial



Ha de asignarse **obligatoriamente** la propiedad de página 'inicial' (Initial page)<sup>[7]</sup>

La página inicial puede ser la página utilizada para la 'visualización principal' es decir la página por defecto que aparece si no si opera en el instrumento. Por tanto se puede definir como visualización principal una imagen<sup>[8]</sup> (ej. logo o nombre de la empresa) o una página que visualice valores (ej. de temperatura, pulsación ,setpoint etc) importantes para mostrar a una primera lectura Nota: si no se selecciona la página inicial se producirá un error de compilación.

### Gestión de páginas

Haciendo click con la tecla derecha del ratón será posible renombrar, copiar, borrar la página, etc.





**Insert page** 

**New page** 

### Messages

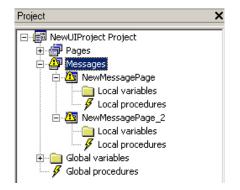
Desde el panel **Project**, haciendo click con la tecla derecha sobre el nodo **Messages** y seleccionando **Insert new message** page se crea una nueva página 'mensaje'[9].

Las páginas de 'mensaje' son análogas alle altre páginas ma ciascuna riporta un ID univoco A continuación un ejemplo de llamada de página "mensaje" y su correspondiente sintaxis.

Llamada desde un script **User Interface**: dummyboolean:=Video\_SendEvent( kWM\_MSG, MessageID );

Llamada desde un program Application: dummyboolean:=sysHmi\_Message(MessageID);







Página mensaje

ej. albero páginas mensaje

ejemplo página mensaje 1

#### **Template**

Desde el panel Project, haciendo click con la tecla derecha en una página se puede exportar una página (sufijo .pex) o seleccionando Export page as template se guarda una página como página 'plantilla'<sup>[10]</sup>. (sufijo .petx)

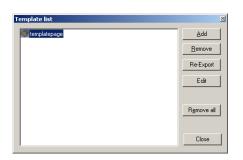
Desde el menú desplegable Project > Template management se pueden gestionar las plantillas añadiendo a la Template List páginas .petx. Las páginas añadidas se visualizarán también en el panel Templates como librería y serán utilizables mediante drag & drop (arrastrar y soltar) en el proyecto seleccionando según el momento la plantilla deseada.

modificable da sección (nodo) Pages. La página inicial es contraddistinta por un icono stile 'play' (triangolo rojo).

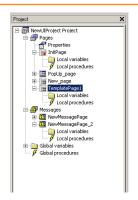
en gergo definida como 'splash'

identificadas en el albero con un triangolo a fondo amarillo stile 'Avvertenza' (Warning)











Lista template

Librería template

Instancia página template

### **PANEL PROPERTIES**

Cada objeto que se diseña en la página tiene propiedades configurables con la pestaña Properties.

Dependiendo del objeto seleccionado de la **Page bar** en la pestaña **Properties** aparecen o no los elementos para la correcta gestión del objeto dentro de la página

La lista completa está documentada en la Help on line. Aquí solo se listan los más utilizados.

### PESTAÑA PROPERTIES[11]

Cada página, indivdualmente, posee las propiedades que pasamos a enumerar:

	Default	Descripción		Default	Descripción
CharDimX	6	Define las 'guías' de la rejilla de la página min(1,1) para colocar los objetos	Title bar	NO	Introduce un encabezamiento de tamaño predefinido
CharDimY	8		Page border	NO	Introduce un borde de página
Font	EWP2_8x16	dimensión caracteres	Caption	*	define el contenido del encabezamiento ( <b>Title bar</b> )
Back color	'white'	Color del fondo	Appearance	Flat	define el borde de la página
Text color	'black'	color del texto			

A cada modificación de estos campos le corresponde la aparición de un asterisco (\*) cerca del nombre de la página. Para guardar la modificación utilice siempre la tecla RETURN.

### **PANEL ACTIONS**

Este panel permite definir las 'acciones' asignadas a los teclas de **Evolution** para la navegación del menú en el display. Las acciones se subdividen en

- Local Actions: acciones 'locales' específicas de la página en cuestión
- Global Actions: acciones 'globales' comunes a todas las páginas del menú/proyecto

Las teclas de **Evolution** son 5: Right (dx), Left (sx), Up, Down y Enter (tecla OK). Se puede asociar además una acción a la pulsación 'mantenida' de cada una de las 5 teclas<sup>[12]</sup> (identificada con el prefijo **Long**, ej. **Long**Up).

Además de las 4 teclas hay 10 teclas 'virtuales identificadas con **VK\_F1**, ..., **VKF10**<sup>[13]</sup> Las teclas virtuales se asocian a un **procedimiento** escrito en lenguaje **ST** 

No confundir con el correspondiente elemento 'Properties' de la pestaña Project, sección (nodo) Pages

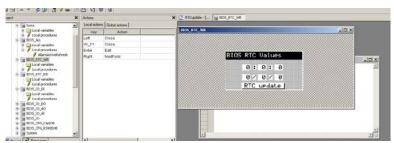
<sup>12</sup> Se mantiene pulsada normalmente de 3-5 segundos

<sup>13</sup> Ver también manual UserInterface (Help On Line)





Por ejemplo deseamos configurar la hora del reloj RTC. Creamos la correspondiente página



A la página le hemos asociado una tecla virtual **VK\_F1 (Close)** en las Acciones Locales. El procedimiento en lenguaje **ST** es el siguiente

```
sysClock_update := TRUE;
uint_ret := Video_SendEvent[14](kWM_KEY,kKEY_VK_F1);
```

Para introducir una acción (Action) haga click con la tecla derecha y seleccione **Insert action**. La acción seleccionada queda resaltada en amarillo. La selección de **Remove action** borrará la acción resaltada en amarillo A cada tecla (**key**) se le pueden asociar las acciones siguientes

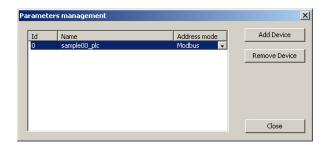
Call  Ilamada de un procedimiento  escribir en la columna <b>Link</b> el r del procedimiento a llamar  OpenPage  abre una página  escriba en la columna <b>Link</b> el r la página que ha de abrir  asociamos la correspondiente Nota: vuelve automáticamente página de inicio  Se coloca sobre el siguiente valor de un campo  se coloca sobre el anterior valor de un	Acción (columna Action)	Descripción	Notas
OpenPage  abre una página  la página que ha de abrir  asociamos la correspondiente  Nota: vuelve automáticamente página de inicio  NextField  se coloca sobre el siguiente valor de un campo  se coloca sobre el anterior valor de un	Call	llamada de un procedimiento	para 'llamar' un procedimiento basta escribir en la columna <b>Link</b> el nombre del procedimiento a llamar
Close cierra la página Nota: vuelve automáticamente página de inicio  NextField se coloca sobre el siguiente valor de un campo	OpenPage	abre una página	escriba en la columna <b>Link</b> el nombre de la página que ha de abrir
campo  se coloca sobre el anterior valor de un	Close	cierra la página	asociamos la correspondiente tecla. Nota: vuelve automáticamente a la página de inicio
se coloca sobre el anterior valor de un	NextField		
campo	PrevField		
Edit permite 'Editar' es decir escribir un valor en un campo	Edit	•	





## **PARÁMETROS APLICACIONES**

Desde el Menú **Project > Parameter management**<sup>[15]</sup> se pueden conectar los parámetros de una aplicación desarrollada en **Application** 



#### Nota.

- Id=0 está reservado para EVK1000 o link entre un proyecto **UserInterface** y **Application** residentes en el mismo hardware
- ld≠0 que se configura en caso de una conexión a dispositivo externo (es decir, visualización de datos provenientes de otro dispositivo, es decir un hardware distinto del dispositivo target donde se ejecuta **UserInterface**)

Con **Add Device** se importa el fichero de parámetros (.**parx**) deseado. A cada set de parámetros se le puede asociar el direccionamiento Modbus o EWDMI<sup>116</sup> o Modbus y CANOpen<sup>[17]</sup>.

El set de parámetros se visualiza en su correspondiente pestaña en el panel **Target vars and parameters** 

### PESTAÑA PROPERTIES/VARIABLE

Para utilizar la variable basta con 'arrastrarla' (**drag and drop**) desde la pestaña importada a la página<sup>[18]</sup> La propiedades de la variable se identifican en la pestaña **Properties/Variable** con la 'sintaxis **@'** La variable se identifica como **@nombre del file**<sup>[19]</sup>.nomevariabile

Para modificarla basta seleccionar el campo **Variable** y situándose en la casilla hacer click sobre los puntos suspensivos (...)
Aparece la ventana **Variable parameter selection** que muestra los recursos disponibles para asociar a la casilla
Nota: del mismo modo se puede crear una casilla 'progress' y asociarle una variable. En este caso en lugar del valor de la variable se ve el estado / barra gráfica de progreso de la misma.

#### VARIABLES PLC

Nota. Válido solo para proyectos con dispositivo target EVD/EVP

El target HMI remote soporta solo la sintaxis @ para la utilización de parámetros/estatus variables del correspondiente proyecto Application.

Desde Menú **Project >Link PLC variables file** se pueden conectar las variables de una **aplicación PLC** desarrollada en **Application** 



Se importará el fichero 'EXP variable' (.exp) deseado. El set de parámetros se visualiza en la correspondiente pestaña PLC vars en el panel Target vars and parameters

<sup>15</sup> O con el correspondiente icono Parameter management

<sup>16</sup> Smart

<sup>17</sup> Evolution

<sup>18</sup> Como alternativa desde el menú Page>New Edit introduzca una casilla a la que asociar la correspondiente variable

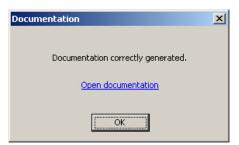
<sup>19</sup> Sin extensión (ej. freeEvolution\_1.plc, .plc no se visualizará)





## GENERACIÓN DE DOCUMENTACIÓN

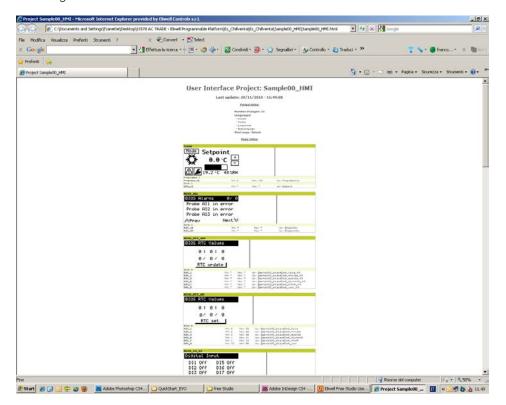
Mediante el icono Generate Doc. se crea la documentación referida a los campos Doc (panel Properties, tab Doc)



Mediante un navegador<sup>(20)</sup> se puede visualizar la documentación generada haciendo click sobre el link Open documentation. la documentación contiene toda la información del proyecto:

- número de páginas idiomas del programa
- página inicial (nombre de la página inicial)
- listado visual de las páginas (como aparecen en el display)

Ejemplo de documentación generada mediante el icono Generate Doc.







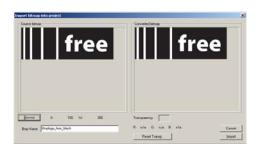
## **PANEL PROJECT / PESTAÑA RESOURCES**

En esta pestaña se pueden utilizar los siguientes elementos (nodos):

- Fonts para gestionar las páginas (creación, borrado, importación/exportación, etc)
- Bitmaps para gestionar las imágenes que se introducen en las páginas
- String table para gestionar las 'secuencias' que se utilizan en las distintas páginas
- Enumeratives para gestionar conjuntos 'numerables' que se utilizan en las distintas páginas
- Image lists
- Sets para gestionar 'set' de 'secuencias' / parámetros que se utilizan en las distintas páginas

#### **Bitmaps**

**UserInterface** permite importar imágenes (**bitmaps**, como iconos, logos etc) para utilizarlas en las páginas del menú. Haga click desde el nodo **Bitmaps > Import bitmap.** Aparece la correspondiente ventana para importar imagen. Seleccione mediante la tecla **browse** y realice la importación con la tecla Import. Ejemplo de importación del logo **free** 



Le aconsejamos importar imágenes en blanco/negro con una dimensión coherente. El display puede soportar una imagen 100x50px aprox. El bitmap importado se encontrará en el nodo **Bitmaps**<sup>[21]</sup>
Para introducir el bitmap en una página:

- introducir una casilla 'imagen' (menú Page > New Image o mediante el correspondiente icono)
- definir las dimensiones de la imagen desde el panel Properties mediante XDim y YDim (ej. 100x50px)
- iqualmente, desde el panel Properties seleccione el bitmap del campo del mismo nombre.



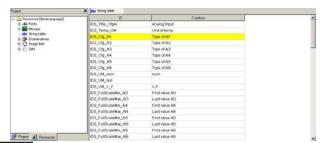
### String table

UserInterface permite definir 'secuencias' (strings) que podemos utilizar en la creación de las páginas.

Mediante el menú **String>Insert** o con el correspondiente icono **Insert Record** se puede crear una asociación<sup>[22]</sup> entre una 'secuencia' y su correspondiente descripción.

En el campo ID se define la secuencia como IDS\_nomestringa. [23]

En el campo Caption se introduce la descripción.



- 21 Si no se renombra, como nombre por defecto aparecerá el nombre de la imagen precedida por el prefijo bmp (ej. logofree-> bmplogofree)
- 22 En jerga 'transcodificación
- 23 Le aconsejamos utilizar este prefijo para no confundir las descripciones que aparecen en el display con la transcodificación en UserInterface





Desde el menú **Project/Project** seleccionando la página se puede asociar mediante el menú **Properties>Caption** la secuencia deseada a un campo de texto<sup>[24]</sup>. El texto que aparecerá en el display será el que se defina en la descripción<sup>[25]</sup>

#### **Enumeratives**

**UserInterface** permite además definir las 'secuencias' mediante conjuntos 'numerables' que se pueden utilizar para la creación de las páginas.

Un conjunto numerable es un 'vector' de valores no necesariamente consecutivos. A cada valor se le asocia una descripción que se visualiza en el display del **Evolution.** 

Situándose sobre el nodo **Enumeratives** y mediante el menú **Record>Insert** o con el correspondiente icono **Insert Record** se crean los conjuntos a utilizar<sup>[26]</sup>

Cada conjunto se visualizará como subnodo de **Enumeratives**.

Situándose sobre el correspondiente nodo y mediante el menú **Record>Insert** o con el correspondiente icono **Insert Record** se introducen los valores del vector.

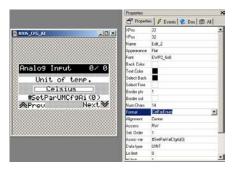
Tras haber creado (es decir definido) el enumerativo en la pestaña **Resources**, se pasa a la pestaña **Project** y, seleccionando la página / elemento de la página deseada, tendremos que asociar al campo Format el correspondiente **Enum** En los tres ejemplos puede apreciarse:

- **definición** de un enumerativo **CelFarEnum** de 2 valores para definir los grados de temperatura (0=Celsius, 1=Fahrenheit).
- **definición** de un enumerativo de 4 valores no consecutivos para definir comandos USB (valores 8,9,10,12)
- uso de **CelFarEnum** en una página

El orden de los elementos se puede modificar con los iconos **Move Up ▲ / Move Down ▼** 







Definición de CelFarEnum

**Enum con valores no consecutivos** 

**Uso de CelFarEnum** 

### **Image Lists**

Igual que con los **Enum** se pueden crear 'listas' de imágenes asociadas a 'rangos' de valores. La imagen que aparece en el display se modificará dependiendo del estado de la variable asociada a la lista.

Se crea la lista y se asocia a cada imagen un **bitmap** (ver correspondiente nodo) indicando el rango de referencia.

Tras haber creado (es decir definido) la lista en la pestaña **Resources**, se pasa a la pestaña **Project** y, seleccionando la página / elemento (creado con '**New animation**') de la página deseada, se tendrá que asociar al campo Imagelist la lista de bitmap En los tres ejemplos puede apreciarse:

- **definición** de una lista **Modeimg** de 2 bitmaps para visualizar el modo Cool y el modo Heat. El rango de valores se reduce a un valor, en este caso (0 para cool, 1 para heat)
- uso de **Modeimg** en una página 'Icons' asociando a la animación la lista **Modeimg**. Se le asocia naturalmente una variable de estado en función de la cual cambiará la imagen.

Un bitmap 'estático' se introduce como imagen mediante Page > New Image o mediante su correspondiente icono.

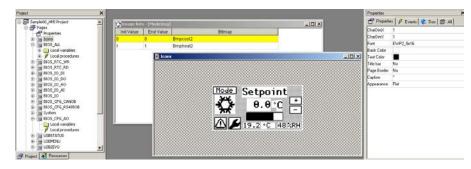
<sup>24</sup> En realidad se pueden asociar también imágenes pero aquí por simplificar hablamos solo de campos de texto.

<sup>25</sup> Si el campo Descripción está vacío aparece la secuencia IDS\_xxx

Por defecto el nombre es Enum1, Enum2, etc. Situése sobre la casilla para cambiar el nombre.







### Definición de Modelmg

### Uso de Modelmg

#### **Sets**

A menudo existe la necesidad de crear un grupo de páginas muy similares entre ellas (por ejemplo un menú con desplazamiento para visualizar un conjunto de parámetros de una misma carpeta)

**UserInterface** permite definir conjuntos '**Sets**' que se pueden utilizar para la creación de páginas de este tipo sin tener que replicar la página **n** veces.

Un Set es un 'vector' de secuencias o variables/parámetros<sup>[27]</sup>

Situándose sobre el nodo **Sets** y mediante el menú **Record>Insert** o con el correspondiente icono **Insert Record** se crean los conjuntos que se han de utilizar<sup>[28]</sup>

El tipo del Set puede ser

- String es decir una 'secuencia' definida en String table
- Variant es decir una 'variable/parámetro'

Cada conjunto se visualizará como subnodo de Sets.

Situándose en el correspondiente nodo y mediante el menú **Record>Insert** o con el correspondiente icono **Insert Record** se introducen nuevos items del vector

#### **Strings**

En el caso de un **Set** de tipo **String** la selección de la secuencia se realiza situándose sobre la casilla y haciendo click sobre los puntos suspensivos (...)

Aparece la ventana Resource string selection que muestra las secuencias disponibles<sup>[29]</sup> para asociar al vector.

La visibilidad (columna **Visible**) para las secuencias es TRUE - no modificable.



#### Variant

En el caso de un **Set** de tipo **Variant** la selección de la 'variable' se realiza de igual modo, situándose en la columna **Variable/Parameter** 

Aparece la ventana Variable/parameter selection que muestra las 'variables' disponibles para asociar al vector

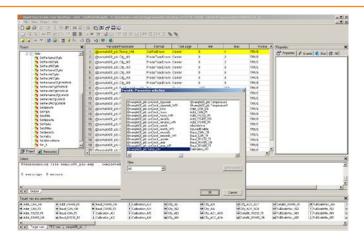
<sup>27</sup> Incluyendo posibles alarmas

<sup>28</sup> Por defecto el nombre es Set1, Set2, etc. Situése sobre la casilla para cambiar el nombre

<sup>29</sup> Definidas anteriormente en la string table (ver)

<sup>30</sup> Por 'variable' en este caso se entienden las variables propiamente dichas, parámetros PLC, BIOS, alarmas etc





Mediante la opción Filter se puede 'filtrar' la visualización de las variables/parámetros

- La columna Format visualiza la U.M. por defecto del parámetro. El usuario puede asociar manualmente un Enum
- De igual modo las columnas Min Max visualizan el rango por defecto del parámetro modificable por el usuario<sup>[31]</sup>
- La columna **Text align** alínea la secuencia a la derecha, izquierda o centrada

Tras haber creado el Set desde la pestaña **Resources**, se pasa a la pestaña **Project** Anteriormente si se ha creado una página que se desea 'replicar' utilizando los **Set** (por ejemplo para la gestión de las salidas Analógicas **BIOS\_CFG\_AO**)

Seleccionando el correspondiente campo se tendrá que asociar al campo **Assoc\_var** el correspondiente Set <u>utilizando el prefijo #,</u> y como sufijo (0) para indicar el primer elemento del vector. Nota: El campo ha de ser de tipo **Edit** (por ejemplo para la gestión de las salidas Analógicas **#SetParValCfgA0(0)**)

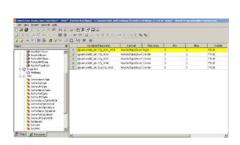
En los tres ejemplos se ve:

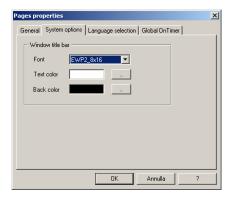
- **definición** de un Set Variant **SetParValCfgA0** de dimensión 5 para definir vector de los parámetros de configuración de las salidas analógicas
- definición de un enumerativo AnaOutTypeEnum de 3 valores (tensión, corriente, ON/OFF)
- uso de #SetParValCfgA0(0) en una página (que produce como resultado 5 páginas que difieren según la configuración del parámetro SetParValCfgA0(1),..., SetParValCfgA0(5)<sup>[32]</sup>
- téngase en cuenta que el campo Edit 'IO Modulated' está asociado mediante el campo Format al Enumerativo **AnaOutT-ypeEnum**

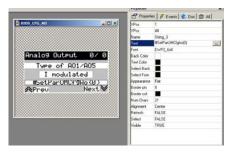
Téngase en cuenta que en el ejemplo hay otro campo Edit asociado a un **Set**.

Es posible utilizar varios Set en la misma página

Le aconsejamos que defina **Set** de la misma dimensión si se usan en la misma página.







SetParValCfgA0

**AnaOutTypeEnum** 

uso de #SetParValCfgA0()

Ej. En un parámetro que define un Modo de máquina COOL, HEAT y AUTO se pueden ocultar uno o varios valores a nivel UI aunque a nivel PLC (es decir Application) haya 3 modos de utilización

Téngase en cuenta que el vector parte del valor (0), mientras que en la definición de Set el primer valor es 1 por tanto Set(1) corresponde a #Set(0)

# **DEFINICIONES PANELES CONNECTION**



# **Panel • Evolution**



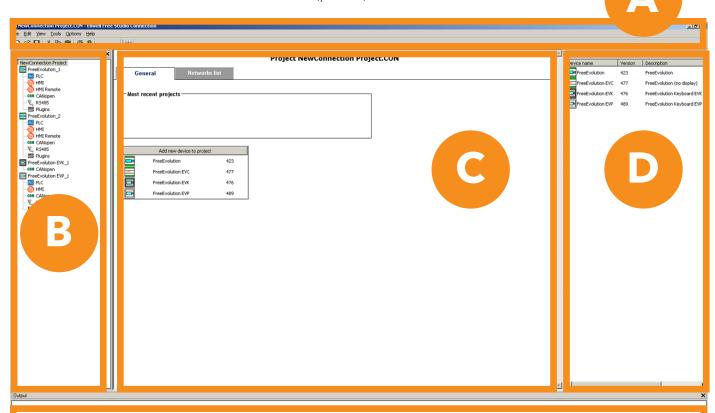
Como se indica en los capítulos anteriores **Connection** es el **punto de partida** para empezar a desarrollar los proyectos

El entorno de trabajo Connection define la estructura hardware de un proyecto **Evolution** y gestiona los protocolos de red e intercambio de datos entre **Evolution** (binding)

El entorno de trabajo **Connection**, específico para el desarrollador, presenta varias secciones para la creación y gestión de dispositivos **Evolution**<sup>[1]</sup>, y la compilación de todo el proyecto, es decir, como se indica en la sección **Target** 

- la creación de la aplicación **PLC** mediante **Application**
- la definición de la interfaz gráfica de Evolution mediante UserInterface
- la compilación del proyecto **Build project**
- la descarga del proyecto mediante **Device**

A continuación le mostramos el listado de las secciones (paneles):



Sección	Nombre Panel / Sección Application	Panel	Descripción
A	/	Barra de los instrumentos (Main bar)	Esta sección muestra las herramientas de trabajo mediante iconos. Algunas herramientas se pueden seleccionar mediante combinaciones de teclas ( <b>shortcuts</b> ). Ver su correspondiente capítulo para más detalles
В	Project	Proyecto (Workspace)	El panel <b>Project</b> permite gestionar el proyecto y uno o varios dispositivos <b>Evolution*</b> • desde el proyecto se puede gestionar la red ( <b>Network list</b> ) de dispositivos  • Dentro de cada dispositivo ( <b>device</b> ) se configuran los distintos protocolos - ver panel <b>C</b>

Incluyendo Panel (EVP) y terminal EVK1000. Por Evolution se entiende EVD con display, EVC (no display)



Sección	Nombre Panel / Sección Application	Panel	Descripción
С	/	Configuration panel (Edit)	<ul> <li>En esta sección aparece</li> <li>pestaña General gestión proyectos</li> <li>pestaña Network list gestión redes</li> <li>Dependiendo de la selección del dispositivo Evolution</li> <li>pestaña General configuración Evolution</li> <li>Dentro del dispostivo (ej. Evolution EVD)</li> <li>PLC configuración de la aplicación IEC desarrollado con Application</li> <li>HMI configuración menú User Interface</li> <li>CANopen configuración correspondiente protocolo</li> <li>RS485 configuración correspondiente protocolo</li> <li>Plugins configuración protocolos mediante plug-in</li> </ul>
D	Catalog	Catalogo dispositivos	Este panel muestra todos los dispositivos disponibles en el catálogo. Nota. Visibilidad dinámica de los dispositivos dependiendo de las selecciones (ej: <b>plugins</b> )
E	Output	Mensajes	Esta panel muestra los mensajes correspondientes al desarrollo del proyecto (apertura de fichero, errores de lectura/escritura, estado de conexión al dispostivo etc.)  Nota: la conexión al dispositivo target también es visible abajo a la derecha de la pantalla mediante mensajes en color (ver Download Aplicación)

\*Connection gestiona uno o varias Evolution (EVD, EVC, terminal EVK1000) y EVP

Smart puede introducirse en la red como dispositivo slave mediante RS485

La expansión **EVE** puede introducirse en la red como dispositivo **slave** mediante **RS485 o CANOpen** 

La visualización de los paneles es configurable desde el menú desplegable **View > nombre panello** y pueden organizarse por lo que respecta a su disposición y dimensiones a gusto del usuario.

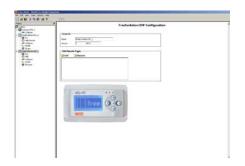
**Studio** memoriza las últimas configuraciones realizadas.

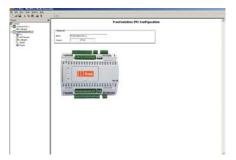
El panel View > Compiler toolbar es un icono visible o no desde el menú Main

### **Configuration panel (Edit)**

Se muestran los varios **device / nodos** por defecto disponibles para los varios **target.** Los device para **EVD** se indican en la tabla anterior sección **C** 

EVD EVP EVC y EVK son devices disponibles como nodos 'root' del proyecto (ver apartado Panel Project).







### **EVP Panel**

- PLC
- HMI
- CANopen
- RS485
- Ethernet

Téngase en cuenta que no hay plugins Ethernet a bordo

### EVC

- PLC
- HMI Remote
- CANopen
- RS485
- Plugins

Téngase en cuenta que HMI es de tipo remoto

### terminal EVK

CANopen

Téngase en cuenta que el único protocolo disponible es el CANOpen No hay plugins presentes PLC y HMI se heredan del Evolution

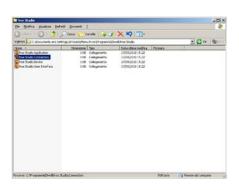


# **Panel • Evolution**



## PRIMER ARRANQUE

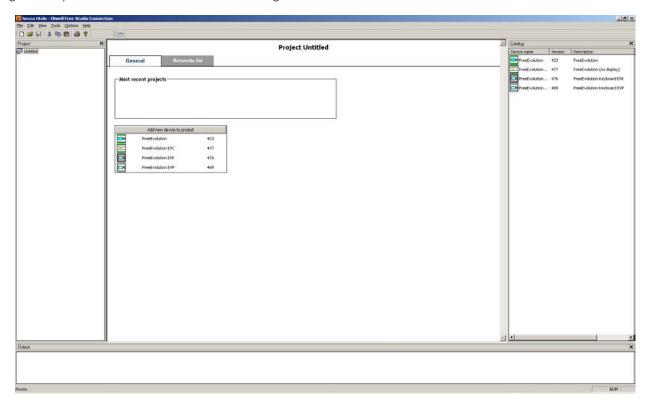
- 1. Haga click en el icono Launch FREE Studio que se encuentra en el Escritorio
- 2. Haga click en el icono FREE Studio Connection.



1



El programa se presentará tal como se muestra en la figura:



En este momento podemos:

- Añadir un nuevo dispositivo (**device**) al proyecto
- Añadir /quitar una red desde la lista network (Network list)

Los proyectos existentes tienen la extensión .con

# **CREACIÓN NUEVO PROYECTO (WORKSPACE)**

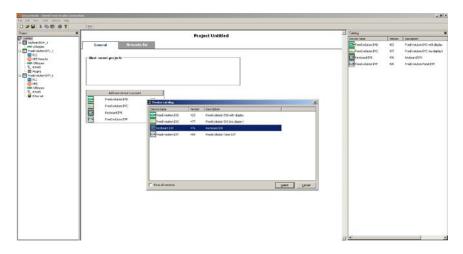
Para crear un nuevo proyecto, basta simplemente guardar el proyecto Untitled<sup>[1]</sup> renombrándolo a su gusto **(CTRL+S)**Para añadir un dispositivo al proyecto haga click en **Add new device to the project**<sup>[2]</sup> o simplemente arrastre (**drag and drop**) el icono de **FreeEvolution** desde el panel **Catalog** sobre el nombre del proyecto.

- 1 Al guardar el proyecto se crea en su PC una nueva carpeta con el nombre preseleccionado que sirve de Workspace
- O desde el menú Project, tecla derecha en Untitled (o nombre de proyecto si ya está guardado) > Add

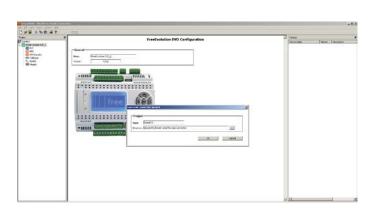


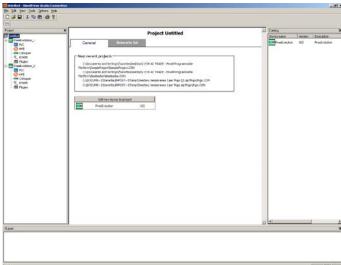


### **Ejemplo Add (Device)**



Le aconsejamos renombrar cada **Evolution** con un nombre adecuado (por defecto **FreeEvolution1**, **FreeEvolution2**, etc) En el workspace se ve el nombre del dispositivo y la versión (**Version**)<sup>[3]</sup>

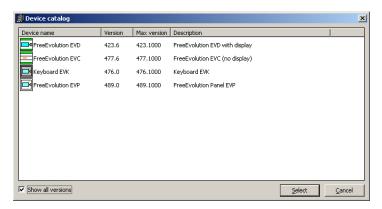




creación nuevo proyecto CTRL+S

añadido Evolution al proyecto Téngase en cuenta ejemplo añadido de 2 Evolution

### Catálogo de dispositivos



<sup>3</sup> En el catálogo pueden haber más Evolution con versiones distintas (para visualizar todas las versiones menú Options > Show all versions en catalog o mediante la casilla de chequeo ☑ cuando aparece la ventana de diálogo)

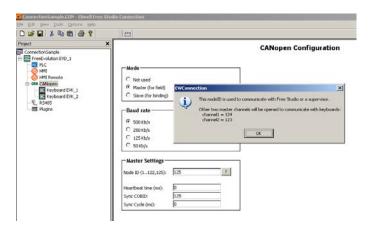




### ejemplo EVD + 2 terminales EVK



Los dos terminales keyboard EVK se conectan ambos al nodo CANOpen





Nodo CANOpen canali virtuali channel1:124; channel2: 123

canali virtuali channel1:124; channel2:123

El nodo CANOpen prevé por defecto 2 canales 'virtuales' para conectar como máximo 2 terminales EVK1000 Por defecto los canales virtuales son 124 para el primer terminal y 123 para el segundo terminal EVK1000 En todo caso basta con clicar en ? desde el nodo CANOpen para visualizar sus valores.

Por defecto el terminal Keyboard EVK\_1 tiene como dirección 127, canal virtual 124 y baudrate CanOpen 500Kb/s Por tanto conectando físicamente un terminal EVK1000 con las configuraciones por defecto a un EVD es suficiente con cargar HMI remote desde el menú BIOS del EVK.

En caso contrario, por ejemplo con un Keyboard EVK\_2 (que tiene como dirección 126) hay que configurar desde el menú BIOS del EVK la dirección 126 y el canal virtual 123.





### **PANEL PROJECT**

Cada **Evolution** dispone de los siguientes recursos visualizados como 'nodos' del **target** 

target	ambiente de trabajo	descripción	qué hacer	Notas
EVD EVC EVP	PLC	proyecto PLC	situése sobre el nodo y haga click con la tecla derecha del ratón para abrir <b>Application</b>	ver capítulo Para Iniciar ( <b>Application</b> )
EVD EVP	НМІ	menú para la creación de las páginas	situése sobre el nodo y haga click con la tecla derecha del ratón para abrir <b>User</b> <b>Interface</b>	ver capítulo Para Iniciar ( <b>User</b> <b>Interface</b> )
EVD EVC	HMI remote	menú para la creación de las páginas	situése sobre el nodo y haga click con la tecla derecha del ratón para abrir <b>User</b> <b>Interface</b>	ver capítulo Para Iniciar ( <b>User</b> <b>Interface</b> )

target	device	descripción	cosa fare	Notas	
EVD EVC EVP EVK	CANOpen*	serial <b>Evolution</b> a bordo (on board) de serie		siempre disponible	
EVD EVC EVP	RS485*	serial <b>Evolution</b> on board de serie modelos <b>EVD7500</b> y expansiones <b>EVE75xx</b>	seleccione el modo ( <b>Mode</b> ) y añadael dispositivo desde el catálogo	comprobar disponibilidad	
EVP	Ethernet			comprobar disponibilidad	
EVD EVC	Plugins**	módulos opcionales que se compran por separado		comprobar disponibilidad	
	* disponibles también como seriales en módulo plug-in **es plug-in <b>Ethernet</b>				

Tanto PLC como HMI pueden ser creados desde cero o se pueden importar proyectos pre-existentes y desde el catálogo

#### **Proyecto PLC**

Desde el panel **Project > nodo PLC** haga click con la tecla derecha del ratón y seleccione Open with **Free Studio Application** Por defecto se le pedirá que guarde el proyecto **FreeEvolution\_n\_PLC** 

Ver capítulo **Application** para el desarrollo. Resumiendo:

- desarrollar el código PLC con Application
- crear parámetros y variables de estado de la aplicación PLC
- compilar, descargar aplicación en el Evolution y realizar una eventual depuración
- cerrar **Application** y volver a **Connection**

El proyecto guardado .ppjs se encuentra en la carpeta / workspace de Connection

### **Proyecto HMI**

Desde el panel **Project > nodo PLC** haga click con la tecla derecha del ratón y seleccione Open with **Free Studio UserInterface** 

Por defecto se le pedirá que guarde el proyecto FreeEvolution\_n\_HMI

Ver capítulo **User Interface** para el desarrollo. Resumiendo:

- desarrollar el menú, es decir, las páginas HMI con UserInterface
- los parámetros y las variables de estado de la aplicación **PLC** anteriormente creado se enlazan al menú y aparecerán en la sección **H** de **UserInterface Target vars & parameters**
- comprobar la modalidad de conexión configurando debidamente los parámetros de conexión
- compilar, descargar al **Evolution** las páginas **HMI**
- cerrar **UserInterface** y volver a **Connection**

El proyecto guardado .pajx se encuentra en la carpeta / workspace de Connection

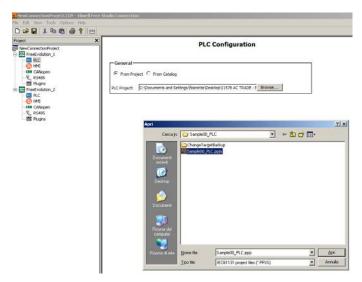


El dispostivo se añadirá a una lista (se resalta en color amarillo)

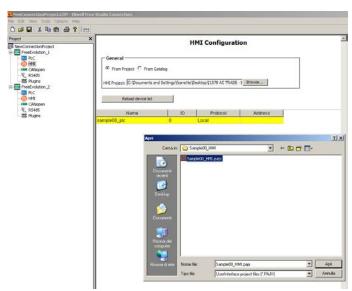
Pulse la tecla **Reload Device List** para llenar la tabla con el listado de los dispositivos conectados al proyecto **HMI** y para poder, si fuera necesario, usar las páginas remotamente.

### **Proyecto HMI Remote**

Análogo a Proyecto HMI







HMI configuration añadido proyecto existente y Reload lista dispositivos

### **Download proyecto**

Mediante el menú Tools>Build o con F7 se crea el fichero de configuración .CFN

Desde el panel Tools > Open with Free Studio Device se abre Device

Una vez configurado el dispositivo, es decir los parámetros **BIOS** de comunicación, será posible descargar:

- aplicación PLC
- páginas HMI
- fichero de configuración Cfg files

mediante la tecla **Download All** 

**Nota:** cada uno de los 3 ficheros puede ser descargado independientemente de los otros dos. situándose sobre el correspondiente icono, haciendo click con la tecla derecha del ratón y ejecutando la correspondiente **descarga (download)**.

### **GESTIÓN DE PROTOCOLOS**

Cada protocolo puede utilizarse de varios modos.

Si el Mode aparece como Not used significa que su correspondiente device no está siendo usado.

target	CANOpen		RS485	Ethernet	Profibus
EVP	Master (for field)	Master (for HMI remoting and binding)	Modbus Master (for HMI remoting and field)	Enable Modbus Master (for HMI remoting and binding)	-
EVD EVC	Master (for field)	Slave (for binding)	Modbus Master (for field)	-	DP Slave-V0
EVK	Master (for HMI remoting)	-	-	-	-

Para las configuraciones (settings) consulte la Ayuda en Línea (pulsando F1)

En el catálogo se visualizarán todos y solo los dispositivos que se pueden añadir ('colgar' con **drag and drop**) al correspondiente protocolo.

En el caso **Slave** y **Ethernet** se añade el dispositivo '**Binding**'. Para añadir un source device' se selecciona la red (**network**) El número máximo de dispositivos que se pueden añadir al nodo es comprobado por el **Studio** y señalado con el correspondiente mensaje. (Ej. máximo **2 EVK** en **CANOpen**). [4]

En el protocolo RS485 se pueden conectar también dispositivos genéricos Modbus

# **DEFINICIONES PANELES SIMULATION**



# **Smart Evolution**



El entorno de trabajo **Simulation**, específico para desarrollador, presenta varias secciones para la ejecución simultánea de aplicaciones y páginas (**Evolution**) en un entorno de simulación sin la necesidad de un dispositivo **target** conectado al PC.

Simulation puede simular la ejecución de

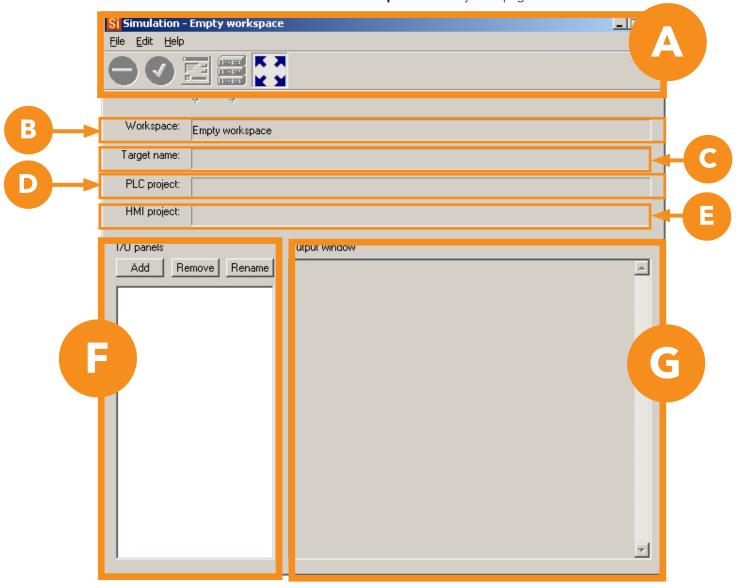
- aplicación PLC realizada mediante Application
- Interfaz gráfica HMI de Evolution realizada mediante UserInterface

La ejecución por tanto puede realizarse en el mismo PC que se ha utilizado para su desarrollo.

La aplicación IEC puede ser 'descargada' en el Simulador en vez de descargarla en el target "físico".

Le aconsejamos lanzar Simulation desde Application

A continuación aparecerá el listado de las secciones (paneles) tal como se ve en la primera pantalla (empty workspace)<sup>[1]</sup> En tal caso es necesario conectar al Simulador manualmente la **aplicación IEC** y/o las páginas **HMI**<sup>[2]</sup>



Respecto a los otros entornos de trabajo (Application, UserInterface etc) no es indispensabile interactuar con la ventana de Simulation. Si no se utiliza puede minimizarse con la tecla

<sup>2</sup> Solo Evolution

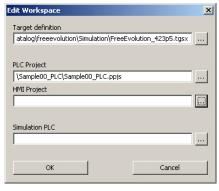


Sección	Nombre Panel / Sección Simulation	Panel	Descripción
Α	/	Barra de herramientas (Main bar)	Esta sección muestra los instrumentos de trabajo mediante iconos.  ✓ para lanzar la Aplicación IEC (PLC)  ⊖ para detener la Aplicación IEC (PLC)  Show HMI window para visualizar/ocultar HMI (instrumento virtual)  Show I/O panels para visualizar/ocultar las ventanas I/O  Show full control window para reducir /expandir la ventana
В	Workspace	Entorno de trabajo	fichero con el nombre preseleccionado que sirve de entorno de trabajo (workspace) Se pueden crear más workspaces con diferentes aplicaciones ( <b>Smart+Evolution</b> ) y/o páginas HMI (Evolution)
С	Target name	nombre del <b>Target</b>	Nombre del target no modificable por el usuario.  Ejemplos:  • FreeSmart 412.5 para target Smart  • FreeEvolution423.5 para target Evolution  Nota compruebe desde Application > Project > Select  target que el nombre del target dispone de una versión  mayor o igual a 5 (ej: FreeEvolution423.5).
D	PLC Project	nombre aplicación <b>PLC</b>	si el campo está vacío desde Edit > Edit workspace
E	HMI Project	nombre páginas <b>HMI</b>	haciendo click sobre los puntos suspensivos () se selecciona el correspondiente fichero.
F	I/O panels	paneles <b>I/O</b>	gestión de las ventanas de I/O
G	<b>Output window</b>	mensajes	-

### Edit Workspace[3]

Desde **Edit > Edit workspace** haciendo click sobre los puntos suspensivos (...) se selecciona

- Target name: fichero que contiene tods la información para reconstruir el runtime del target (real) file .TGSX<sup>[4]</sup>
- PLC Project: aplicación IEC (PLC) file .PPJS / .PPJX
- HMI Project: páginas HMI file .PAJX



aplicación IEC PLC ya presente



selección páginas HMI .PAJX

Edit de tipo manual. Abriendo Simulation desde Application no es necesario 'editar' el entorno de trabajo

<sup>4</sup> El fichero .TGSX se crea de manera automática desde Application en la carpeta de FREE Studio > Catalog > FreeEvolution > Simulation

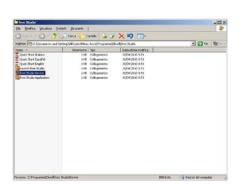


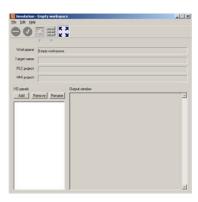
# **Evolution**

## PRIMER ARRANQUE



- Haga click en el icono Launch FREE Studio que se encuentra en el Escritorio
- Haga click en el icono FREE Studio Simulation.





El entorno de trabajo (vacío) se presenta como se muestra en la figura 2

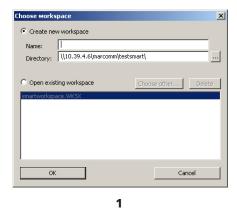
Ahora ya puede:

- Crear un nuevo proyecto (Area de trabajo workspace) .WKSX 'New ...'
- Abrir un proyecto existente 'Open ...' CTRL+0
- Abrir los proyectos recentes 'Recent file ...' seleccionando de un listado

Los proyectos (Area de trabajo, workspace) de Simulation tienen la extensión .WKSX

## APERTURA SIMULATION DESDE APPLICATION

Como alternativa, en el entorno de trabajo Application haga click en el correspondiente icono Simulation Mode<sup>[3]</sup>





- Aparece una ventana de diálogo donde puede:
  - Crear un nuevo workspace
  - Abrir un workspace existente (.WKSX)
- Haga click en OK. Aparecerán:
  - el panel Simulation[4]
  - conexión TCP/IP[5]: conexión local entre los entornos de desarrollo Application y Simulation

En Application basta con clicar en Download code para 'descargar' la aplicación IEC al Simulador

La herramienta Simulation está disponible para Smart y Evolution. Aconsejamos abrir Simulation directamente desde Application. Ver apartado siguiente 2

Aconsejamos abrir Simulation directamente desde Application. Disponible para Smart y Evolution.

<sup>3</sup> Funcionamiento toogle. Haciendo click en el icono Simulation mode se abre / se cierra el entorno de trabajo Simulation

<sup>4</sup> Si Simulation no se ejecuta es necesario cambiar el target. Ver sección Troubleshooting

<sup>5</sup> Reducida a icono en la barra de herramientas.

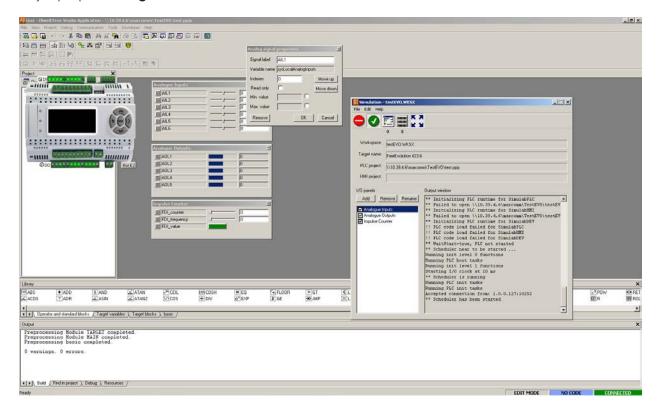


En el **panel A**<sup>[6]</sup> hay dos iconos con los que se visualizan las correspondientes ventanas

- Show IO Windows ventanas que indican el estado de I/O
- Show HMI Window representación gráfica e interactiva de Evolution

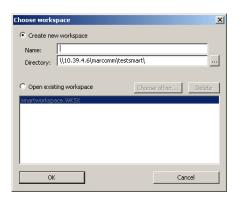


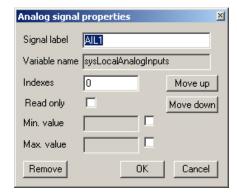
Véase el ejemplo para un target Evolution



#### **IO** panels

Haciendo click en el correspondiente icono 📰 aparecen varias ventanas/ventanas correspondientes a las entradas/salidas.





I/O panels

**Analog signal properties** 

La ventana **I/O panels** es una ventana 'índice' que lista todas las ventanas (visibles si la casilla ☑ está seleccionada) Desde esta ventana se puede añadir una ventana o eliminar/renombrar las ventanas listadas.

Para añadir una variable basta con 'arrastrar' **desde Application** a una o varias ventanas el elemento a monitorizar. Las entradas y las salidas analógicas<sup>[7]</sup> son todas simulables:

En las entradas hay un cursor para modificar el valor leído.

Para las salidas existe una barra de estado / progreso. Para las digitales, estará en verde si no está activa la salida, roja si está activa. Los otros elementos que se pueden simular son<sup>[8]</sup>

- Global shared
- Target variables

Nota. También se incluyen los parámetros BIOS y parámetros EEPROM<sup>[9]</sup>

<sup>6</sup> La descripción completa está disponible en el manual Simulation. Pulse F1 para visualizar el pdf

Para I/O digitales ver HMI Window

<sup>8</sup> En general cada objeto que posee una dirección Modbus

<sup>9</sup> Solo Evolution



Cada elemento presente en las distintas ventanas tiene propiedades que puede editar mediante el icono 🗏

### **Signal Properties**

Desde esta ventana se pueden visualizar/ modificar

- Signal label : etiqueta de la variable / recurso
- Variable name: no modificable. Indica el nombre presente en el código IEC
- **Read only** si la casilla **☑** está seleccionada la variable es solo de lectura
- **Min value / Max value**: los recursos tienen el rango configurado por defecto. Manualmente, seleccionando la casilla ☑, se puede definir / reducir el rango que se visualizará.

#### **HMI Window**

Haciendo click en su correspondiente icono aparecerá la representación visual del target Evolution (instrumento virtual)



**HMI Window** 

Desde esta ventana se puede simular el estado de las entradas y de las salidas digitales

Si la salida está activa se colorea en rojo

Los parámetros EEPROM se pueden resetear con la tecla Rst E2

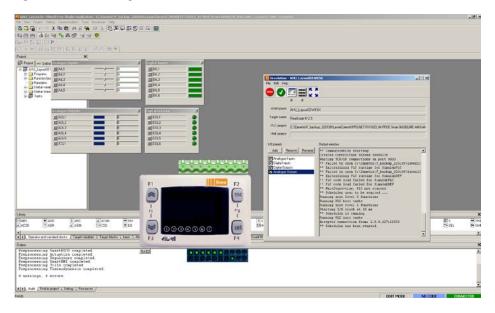
Además, podemos navegar por el menú con las teclas del instrumento virtual como si operásemos con el dispositivo físico.

## APERTURA SIMULATION DESDE USERINTERFACE

Idéntico a Application. Haga click en el correspondiente icono Simulation Mode<sup>[11]</sup>

## **Smart**

El ejemplo para un target Smart es análogo en todo.



<sup>10</sup> Le aconsejamos que abra Simulation directamente desde Application. Disponible para Smart y Evolution.



Funcionamiento toogle. Haciendo click en el icono Simulation mode se abre el entorno de trabajo, clicando otra vez en Simulation lo cierra

## SOPORTE ELIWELL



## SOPORTE TECNICO ELIWELL

Eliwell pone a su disposición personal técnico profesional y preparado para garantizar respuestas precisas y fiables a sus clientes. Nuestros técnicos están a su disposición cotidianamente para responder a las necesidades técnicas de la instalación y la utilización de todos los instrumentos Eliwell.

Para cualquier pregunta o para obtener soporte, contacte con nuestro soporte de programables Eliwell:

Tel. +39 0437 986 250 Tel. +34 96 313 40 49
EMail: **eliwell.freeway@invensys.com** EMail: **freeway@eliwell.es** 

Antes de contactar con el Soporte Tecnico de Eliwell le rogamos que compruebe la versión software de Eliwell **FREE Studio**. Desde el menú desplegable seleccione **Help > About** Aparecerá la siguiente pantalla<sup>[1]</sup>:



Comunique la Versión (**Version**) del software, el Build y la ID del Ordenador.

## **AYUDA EN LINEA**

En cada fase del desarrollo del programa pulsando la tecla **F1** se abre un documento **pdf** que contiene <u>toda la ayuda en línea</u> <u>imprimible</u>



**FREE Studio** proporciona a los desarrolladores Ayuda en línea para dar asistencia el programador en cada fase del desarrollo del programa

Ejemplo en Application. Para Device la pantalla es análoga. Para los usuarios de Evolution análogas pantallas para UserInterface y Connection



#### AYUDA EN LINEA - LED[2]

Desde el panel **Project>Resources>Help** se accede a la sección **LED reference for the developer**<sup>(3)</sup> donde se describen las características de los iconos de **FREE Smart** y su gestión mediante la **target variable sysLocalLeds**[])



# SITIO WEB ÁREA RESERVADA

Nuestra página web en internet **www.eliwell.it** Eliwell dispone de un Área Reservada de acceso exclusivo con Contraseña. Los usuarios, una vez acreditados para su acceso al área reservada con Nombre de Usuario y Contraseña personales, podrán visualizar documentos, información, actualizaciones de producto y software de carácter reservado no visibles abiertamente en la web.

Haga click aquí para visitar la correspondiente página del sitio y tener todas la información necesaria para su inscripción.



La documentación de FREE Studio está disponible para usuarios registrados en la sección **Aplicaciones > Programables > FREE WAY > FREE Studio** 

Las actualizaciones del software están disponibles para usuarios registrados en la sección **Soporte Tecnico > Area Programables > FREE WAY > FREE Studio** 

Las aplicaciones y librerías están disponibles para usuarios registrados en la sección **Soporte Tecnico > Area Programables > FREE WAY > FREE Studio > FREE Aplicaciones** 

<sup>2</sup> Disponible solo para Smart

<sup>3</sup> Ver pantalla visualizada a pantalla completa (full screen, CTRL+U)

# **TROUBLESHOOTING**



A continuación se muestran algunos casos de mensajes de error y las correspondientes soluciones del problema. Para casos no señalados aquí contacte con el Soporte Tecnico Eliwell o consulte nuestra web **www.eliwell.it** 

## **APPLICATION**

Mensaje error	Panel	Efecto	Solución
Cliwell Free Studio Application  Unable to start the communication Choose Settings to configure  OK	Comunicación	target no conectado	Verifica las configuraciones del puerto COM utilizando el menú desplegable Communication > Settings EWDMI Properties
Settings 9600,E,8,1 Users connected 1 Diagno OK  Icono ComServer no visible en la barra de aplicaciones	Comunicación	Target no conectado	Desconecte el hardware de comunicación (Ejemplo DMI, convertidor USB/485 etc) Nota. Desconecte antes el lado target y luego el lado PC.
Invalid memory image file. Please upload memory image from the target	Output	error de compilación	conectar el dispositivo target <b>FREE Smart</b> mediante DMI al PC

# **DEVICE**

Mensaje error	Panel	Efecto	Solución
invalid connection string	Connection Status	target no conectado	Verifica las configuraciones de comunicación utilizando el menú Communication > Settings EWDMI Properties o modificando la secuencia el menú Communication > Advanced

# **SIMULATION**

Mensaje error	Panel	Efecto	Solución
no target definition for simulator (TGSX) found Unable to run simulator	-	Simulation no se ejecuta	desde el panel  Project > Select target seleccione el target correcto entre los disponibles y confirme con Change

## **SHORTCUTS**



En tabla se muestran algunas de las combinaciones de teclas disponibles (**Shortcuts**) para activar/desactivar las principales funciones de **Application**. Para **Device** ver tabla siguiente y/o columna de Notas.

Connection y User Interface disponen de atajos para abrir, guardar y compilar proyectos

El funcionamiento '**toggle**' indica que la función se activa si estaba desactivada y, lo contrario, se desactiva si estaba activa, utilizando la misma combinación de teclas.

Por ej. CTRL+U activa el Full Screen, es decir pantalla completa: pulsando CTRL+U de nuevo la desactivamos<sup>[1]</sup>

La Ayuda En Linea se activa con la tecla **F1** 

Menú	Función	Función	Atajos	Notas
Todos	AYUDA EN LINEA	HELP	F1	Siempre Disponible HELP imprimible en formato PDF

## **APPLICATION SHORTCUTS**



Menú	Función	Función	Atajos	Notas
Edit	Imprimir	Print	CTRL+P	***
Edit	Cortar	Cut	CTRL+X	***
Edit	Copiar	Сору	CTRL+C	***
Edit	Pegar	Paste	CTRL+V	***
Edit	Guardar	Save	CTRL+S	***
View > Toolbars	Pantalla completa	Full Screen	CTRL+U	Toggle***
View > Toolbars	barra herramientas lenguaje IEC FBD	FBD BAR	CTRL+D	Toggle
View > Toolbars	barra herramientas lenguaje IEC LD	LD BAR	CTRL+A	Toggle
View > Toolbars	barra herramientas lenguaje IEC SFC	SFC BAR	CTRL+Q	Toggle
View > Toolbars	barra herramientas proyecto	PROJECT BAR	CTRL+J	Toggle
View > Toolbars	barra herramientas red	NETWORK	CTRL+M	Toggle
View > Toolbars	barra herramientas documento	DOCUMENT BAR	CTRL+N	Toggle
View > Tool Windows	visualiza panel proyecto	WORKSPACE	CTRL+W	Toggle
View > Tool Windows	visualiza panel mensajes	OUTPUT	CTRL+R	Toggle***
View > Tool Windows	visualiza panel librería	LIBRARY	CTRL+L	Toggle
View > Tool Windows	visualiza panel ventana watch	WATCH WINDOW	CTRL+T	Toggle***
View > Tool Windows	visualiza panel osciloscopio	ASYNC GRAPHIC WINDOW	CTRL+K	Toggle***
PROJECT	compilación proyecto	COMPILE	F7	en el caso de más proyectos compila solo el seleccionado
COMMUNICATION	descarga código a la aplicación	DOWNLOAD CODE	F5	
DEBUG	añade una variable al panel watch	ADD SYMBOL TO WATCH	F8	cuando la variable está seleccionada (no vale drag & drop)
DEBUG	añade una variable al panel watch	INSERTS NEW ITEMS INTO WATCH	SHIFT + F8	seleccionado de un listado

en Device la visualización de los paneles es definida desde el menú View spuntando o no las singole voci



Menú	Función	Función	Atajos	Notas
DEBUG		ADD SYMBOL TO A DEBUG WINDOW	F10	
DEBUG		INSERTS NEW ITEMS INTO A DEBUG WINDOW	SHIFT + F10	
DEBUG		ADD/REMOVE BREAK POINT	F12	
DEBUG		ADD/REMOVE TEXT TRIGGER	F9	
DEBUG		ADD/REMOVE GRAPHIC TRIGGER	SHIFT + F9	
DEBUG		REMOVE ALL TRIGGERS	CTRL+SHIFT + F9	
DEBUG		Trigger list	CTRL+I	
*** valido también para 🕻	Device			

# **DEVICE SHORTCUTS**



Menú	Función	Función	Atajos	Notas
Edit	Imprimir	Print	CTRL+P	***
Edit	Cortar	Cut	CTRL+X	***
Edit	Copiar	Сору	CTRL+C	***
Edit	Pegar	Paste	CTRL+V	***
View > Toolbars	Pantalla completa	Full Screen	CTRL+U	Toggle***
View > Tool Windows	visualiza panel mensajes	OUTPUT	CTRL+R	Toggle***
View > Tool Windows	visualiza panel ventana watch	WATCH WINDOW	CTRL+T	Toggle***
View > Tool Windows	visualiza panel osciloscopio	ASYNC GRAPHIC WINDOW	CTRL+K	Toggle***
PARAMETERS	lee los parámetros seleccionados	READ SELECTED	CTRL+SHIFT+R	los parámetros
PARAMETERS	escribe los parámetros seleccionados	WRITE SELECTED	CTRL+SHIFT+R	seleccionados se destacan en amarillo
PARAMETERS	selecciona todos los parámetros	SELECT ALL	CTRL+A	Operación a efectuar con cautela La operación siguiente podría escribir todos los parámetros y/o restaurar los valores por defecto
*** valido también para	Application			'







# **USER INTERFACE SHORTCUTS**

Menú	Función	Función	Atajos	Notas	
CONFIGURATOR BAR	nuevo proyecto	NEW PROJECT	CTRL+N	***	
CONFIGURATOR BAR	apertura proyecto	OPEN PROJECT	CTRL+O	***	
CONFIGURATOR BAR	compilación proyecto HMI	GENERATE CODE (COMPILE)	F7		
*** valido también para <b>Connection</b>					

# **CONNECTION SHORTCUTS**



Menú	Función	Función	Atajos	Notas
MAIN BAR	nuevo proyecto	NEW PROJECT	CTRL+N	***
MAIN BAR	apertura proyecto	OPEN PROJECT	CTRL+O	***
MAIN BAR	Salva	Save	CTRL+S	
*** valido también para <b>User Interface</b>				

# **APÉNDICE - EJEMPLO DESARROLLO PROYECTOS**



## PROYECTO 1 - CONTADOR

A continuación le mostraremos el procedimiento para escribir, testar y descargar en el **FREE Smart** un sencillo programa COUNTER escrito en lenguaje ST que realiza un cómputo y visualiza en el osciloscopio un 'diente de sierra'.

El programa COUNTER realiza el cómputo de la variable local **a** de 0 a MAXSCALE1. Cuando **a** llega a MAXSCALE1 se reinicializa a -100.

Como se ha descrito anteriomente en el capítulo Primer Arranque,

- arrangue Application,
- cree un nuevo proyecto CONTATORE
- cree un programa COUNTER en lenguaje ST

En la sección central Edit escriba el código del programa COUNTER en lenguaje ST.

### **Programa COUNTER**

```
if a>=MAXSCALE1 then
a:=-100;
else
a:=a+1;
end_if;
b:=a*10;
count:=a;
counter1:=b;
```

### Variables locales

En la sección variables creamos las variables **a** y **b** (utilice el menú desplegable **Variables > Insert**, o el icono **Insert record**) locales de tipo DINT, asociando como valor inicial (**Init Value**) 0 (cero)

Las variables **a** y **b** no son útiles fuera del programa COUNTER por lo que se las define como locales.

### Variables y constantes globales

En el programa hemos definido además una constante que definiremos de modo 'global':

 la constante MAXSCALE1 se crea en el panel Project >Global Variables Costants que crearemos aquí del mismo modo que se ha creado una variable local. MAXSCALE1 tiene un valor por defecto de -100 por lo que no es necesario definirla como variable sino como constante.

### Variables 'compartidas' (Global Shared)

Como deseamos visualizar el resultado del contador del **target** en el programa hemos definido además 1 variable que definiremos como '**Global shared'**<sup>[1]</sup>:

La variable **count**, que crearemos, se obtiene en el panel **Resources>Modbus Objects > Status variables** y no de la sección Edit/Variables, introduciendo un nuevo registro.

En este caso tendremos que definir también como aparecerá el nombre de la variable en el display de 7-segmentos de **FREE Smart** (es decir etiqueta de 4 dígitos máximo, por ejemplo **CNT** para count) y el mapeado entre **Application Type** y **Device Type** 

En el programa COUNTER hemos definido otra variable counter1<sup>[2]</sup> que definiremos del mismo modo. En este caso no definimos como aparece en el display. El software propondrá por defecto **COUn** (en lugar de COUnter) es decir utilizará las primeras 4 letras que se visualizarán en el display de 4-segmentos.

<sup>1</sup> Téngase en cuenta que la carpeta 'Global shared' aparece si y solo si definimos la variable en la pestaña Resources>Modbus Objects > Status variables

<sup>2</sup> Téngase en cuenta que si hubiésemos creado una variable counter y no counter1 en fase de compilación habríamos tenido un error (conflicto de nombre entre programa COUNTER y variable)



### Visualización principal

Haciendo click en **Resources>FREE Smart** elegimos qué deseamos mostrar en el display como visualización principal<sup>[3]</sup> Elegimos la variable count (que, recordemos, es el valor de la variable local 'a')

Actualizamos el programa introduciendo una alarma como siempre activa o siempre desactivada.

if allarme then
allarme1:=FALSE;
else
allarme1:=TRUE;
end\_if;

La variable de alarma (allarme) se ha de definir como variable local - de tipo BOOL (booleano).

Por defecto se propone FALSE como valor inicial - para modificarlo basta escribir TRUE.

La alarma estará siempre activa. Podemos introducir una descripción del tipo 'Alarm always active' es decir alarma siempre activa.

Allarme1 se define en el Panel Resources>Alarms. Como etiqueta introducimos ALM1

#### Creación Menú

A este punto llegados podemos crear:

- el menú personalizado PRG1 para introducir posibles parámetros definidos por el desarrollador (o utilizar los existentes de BiOS)
- el menú personalizado SET1 para introducir las 2 variables count y counter1

#### Task

Volviendo a la pestaña Project situándose sobre el task Timed añadimos el programa COUNTER.

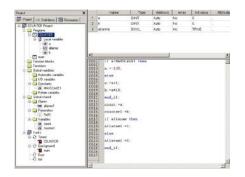
### Compilación

Compilamos el proyecto - menú desplegable Project >Compile (o F7)

Nota: el proyecto es compilado sin errores y sin la necesidad de utilizar un FREE Smart conectado al PC

### recapitulando...

... veamos las pantallas







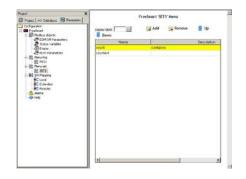
**Programa COUNTER - Project tab** 

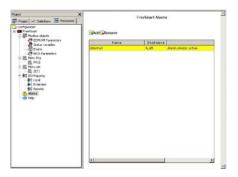
Programa COUNTER - Resources tab visualización principal

Programa COUNTER - Resources tab definición Variables Locales

Como se puede ver la selección comprende las I/O por defecto + las variables creadas dicho fin por el desarrollador FREE Studio - Quick Start pág. 84









Programa COUNTER - Resources tab menú Set (SET1)

Programa COUNTER - Resources tab menú Alarms (Alarmas)

Programa COUNTER - Resources tab definición Variables Global Shared

#### Note

en la pestaña Project las variables compartidas (Global shared) aparecen solo después de haberlas dado de alta en la pestaña Resources. En el ejemplo:

- Alarms → allarme1
- Parameters → PAR1
- Variables → count y counter1

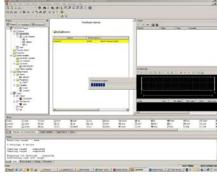
### Conexión a FREE Smart y descarga de aplicación

Tras haber conectado FREE Smart a la DMI y al PC en el puerto USB y haber efectuado las debidas comprobaciones en la COM y el baudrate (ver correspondiente capítulo) nos podemos conectar al dispositivo target:

- con el menú desplegable Communication > Connect o icono Connects to the target conéctese a FREE Smart
- si la conexión se ha realizado con éxito aparecerá el mensaje en verde CONNECTED abajo a la derecha<sup>[4]</sup>
- ahora desde el menú desplegable Communication > Download code (F5) o icono Code download descargue la aplicación al FREE Smart
- una o varias ventanas<sup>[5]</sup> de diálogo aparecerán para indicar que se está descargando la aplicación. La descarga podría requerir algunos segundos







aplicación IEC existente sobre el target confirmar que sigue

PLC para resetear confirmar cambio

descarga de la aplicación en curso

Ahora la aplicación debería funcionar en el FREE Smart

<sup>4</sup> En caso contrario ver capítulo Download on target o troubleshooting

<sup>5</sup> Dependiendo de si el target ya ha sido programado o no



### Watch y Osciloscopio

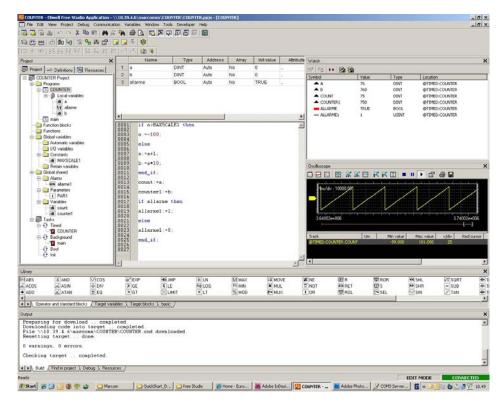
En el display del target aparece el valor de count<sup>[6]</sup> que va de -100 a +100.

Téngase en cuenta que aparece el LED de alarma en cuanto se activa la alarma.

En el menú de Estados se puede comprobar la presencia

- de la carpeta SET1 con las variables CNT y COUNt
- de la carpeta AL con la alarma ALM1 a 1

En **Application** se puede teste ar el valor de las variables y visualizarlas en modo texto o gráfico simplemente arrastrando la variable del código al panel **Watch** y **Oscilloscope** Véase la siguiente pantalla



- Véase como las variables locales **a** y **b** van en ciclos de -100 a 100 (x 10 para la variable b) y las correspondientes variables count y counter1 del mismo modo.
- "Allarme" es una variable boolena siempre verdadera (TRUE indicado en rojo<sup>[7]</sup>) y allarme1 vale 1
- La variable count se visualiza en el osciloscopio y se ve el 'diente de sierra'

### **Guardando proyecto**

El proyecto se puede guardar como counter.ppjs o con un nombre a elegir, generar un fichero .rsm, proteger con contraseña y exportar como objeto de librería (.pll)

## **DEVICE**

El proyecto se puede abrir con **Device:** 

Se abrirá la herramienta del mismo nombre, donde podrá leer o escribir uno o varios parámetros de BIOS, modificarlos y/o descargar nuevamente el por defecto.

Se puede leer el valor actual de las variables definidas por el desarrollador pero no modificarlas.

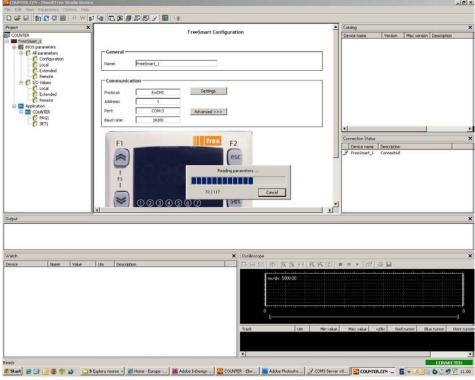
**Device** no supone que el usuario tenga que saber ningún lenguaje de programación, el código fuente no es visible. **Device** supone que nos tengamos que conectar de nuevo al dispositivo target (haga click en su correspondiente icono). El panel central muestra las referencias del protocolo, dirección etc. El nombre del dispositivo target es por defecto FREESmart\_1<sup>[8]</sup>. Cuando el dispositivo target se conecta se pueden leer los parámetros o escribir los parámetros por defecto o los modificados.

- 6 Count se configura como visualización fundamental. Si no se selecciona ninguna variable aparece el mensaje PLC.
- Pulsando F5 se visualiza FREE y se puede acceder a las variables y parámetros de BIOS
- 7 Modificando "Allarme" de TRUE a FALSE, recompilando y descargando la nueva aplicación el LED de alarma se apaga y la variable se indicará en verde en el panel Watch
- 8 Con un simple copiar-pegar se puede crear un proyecto gemelo FREESmart\_2, modificar los parámetros de BIOS y descargarlos en el target o en un segundo target



#### Lectura parámetros

Supongamos que desea leer todos los parámetros (Read all device parameters)



Como se ve hay parámetros de configuración que tienen valores por defecto distintos de los presentes en el target (resaltados en azul)

### Visualización variables

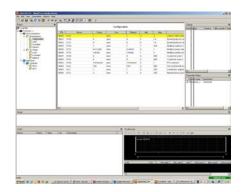
Tal como sucede en **Application**, también en **Device** se pueden visualizar las variables simplemente arrastrándolas sobre los paneles Watch y Oscilloscope.

### Escritura de parámetros

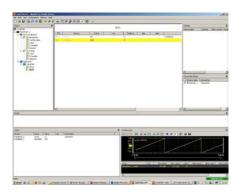
Supongamos que deseamos descargar todos y solo los parámetros CL (BIOS locales).

Seleccione todos los parámetros - menú desplegable **Parameters>Select all** (CTRL+A) o mediante el correspondiente icono Los parámetros aparecen todos resaltados en amarillo. Escribir menú desplegable **Parameters>Write selected** (CTRL+SHIFT+W) (o mediante icono **W**)

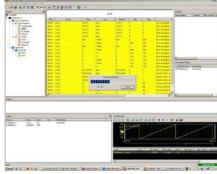
Todos los parámetros CL se cargarán en el target.



carpeta CF parámetros CF31 y Ui26 con valores por defecto distintos de la aplicación



Watch / Oscilloscope variables count y counter1



descarga parámetros CL (todos) en curso

El proyecto se puede guardar como Counter.CFN o con el nombre que elija.



## PROYECTO 2 - CONTADOR2 FUNCTION BLOCK

Partiendo del programa COUNTER descrito en el ejemplo anterior creamos un bloque de función y modificamos la aplicación IEC añadiendo código para la conmutación de un LED / relé

#### **Guardado proyecto**

Guardamos el proyecto COUNTER renombrándolo como COUNTER2:

En el menú desplegable **File>Save project as** el sistema propone la carpeta de trabajo COUNTER. Suba un nivel, cree una nueva carpeta COUNTER2 y guarde el proyecto como COUNTER2.

#### Creación bloque de función (function block)

Crear un nuevo bloque de función COUNTERST en lenguaje ST.

Copiar/pegar el programa COUNTER en el panel Edit del bloque de función con algunas variantes.

### Programa (Bloque de función) COUNTERST

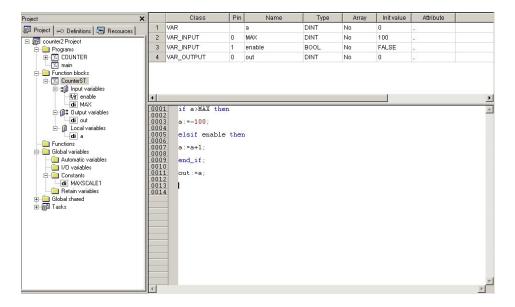
```
if a>MAX then
a:=-100;
elsif enable then
a:=a+1;
end_if;
out:=a;
```

### Variables locales, de entrada y de salida

En la sección B<sup>[1]</sup> variables creamos las variables:

- a como variable local
- MAX y enable como variables de entrada al bloque de función
- **out** como variable de salida al bloque de función

El bloque de función tendrá por tanto **2 variables de entrada, una variable de salida y una variable local** que memorizará el estado del contador en cada instancia del bloque de función.

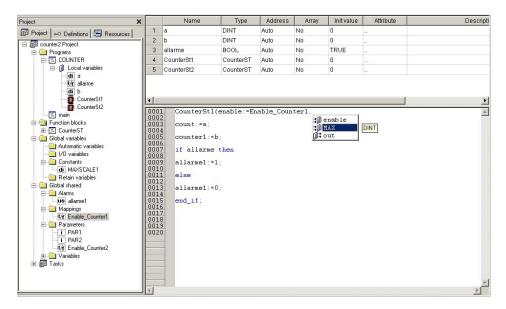




Escribimos ahora el programa COUNTER2 donde se realizará la llamada del bloque de función.

El bloque de función tendrá 2 instancias CounterSt1, CounterSt2 definidas como variables locales de tipo CounterSt

Mientras estamos escribiendo el código téngase en cuenta que **Application** guía al desarrollador en la escritura del código proponendo las variables a pasar al bloque de función<sup>[2]</sup>



La variable booleana en este caso servirá para conmutar

- un relé debidamente configurado
- un LED<sup>[3]</sup> del target en función de una condición definida

Ahora escribimos el nuevo código COUNTER2

### **Programa COUNTER2**

```
CounterSt1(enable:=not Enable Counter1, MAX:=MAXSCALE1);
counter1:=CounterSt1.out;
CounterSt2(enable:=Enable Counter2,MAX:=MAXSCALE1/2);
counter2:=CounterSt2.out;
allarme:=(counter1>counter2);
if allarme then
allarme1:=TRUE;
Alarm relay := TRUE;
else
allarme1:=FALSE;
Alarm_relay := FALSE;
end if;
if (counter1<=counter2) then
      sysLocalLeds[6]:=1;
else
      sysLocalLeds[6]:=0;
end if;
```

<sup>2</sup> En el ejemplo 2 de entrada (identificadas por un icono con las flechas a izquierda, y la salida con las flechas a la derecha)

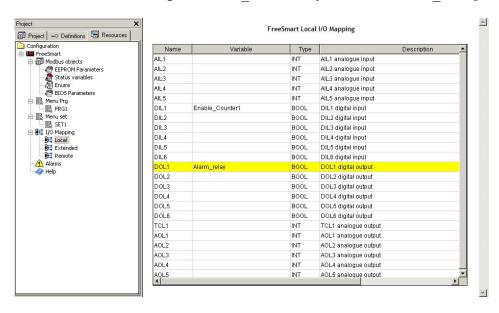
<sup>3</sup> Explotamos la target variable <code>sysLocalLeds</code>. Ver correspondiente sección



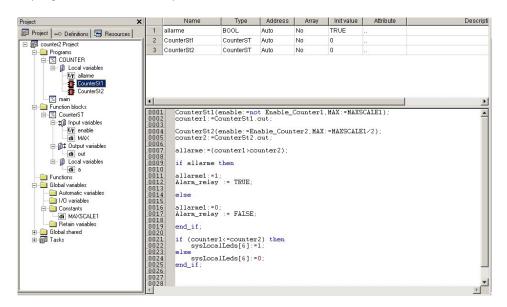
En la pestaña **Resources** han de crearse y/o ser renombrados del proyecto anterior los parámetros de EEPROM, variables de estado etc

Además, si se desea, se han de añadir los recursos al menú Prg y menú set

En el menú **I/O mapping** se pueden asociar los recursos a las entradas/salidas Asociamos a una entrada digital Enable Counter1 y a una salida Alarm relay



El programa ahora está completo.



### Exportación al dispositivo target

Le aconsejamos que desde el menú desplegable **Developer>Export application to catalog** exporte el proyecto al catálogo para permitir que **Device** pueda volverlo a utilizar para su descarga al dispositivo **target** 

Antes de la exportación al catálogo es necesario desde el menú desplegable **Project>Options** proporcionar al proyecto una release (ej. el mismo nombre **counter2**), una versión (ej. **1.0**) y recompilar el proyecto

Esto permitirá que Device reconozca la aplicación IEC presente en el target cuando se descargue.

Compile el proyecto y descárguelo al target mediante Application o Device

El contador mostrará en el display un cómputo de -100 a 100 de modo análogo a como sucede en la aplicación IEC COUNTER descrita anteriormente.

En este caso el LED Alarma conmutará el LED del compresor<sup>[4]</sup> una vez se alcanze el umbral definido.

4 SysLocalLeds[6], IL LED alarma es SysLocalLeds[16]